# [Analisis de alos centros del sistema Inh] per 0. Ostak MALTERS DE LA INSPECTION DE CICELE EN LA INDUSTRIA DE CENTRE

ANALISIS DE LA INSERCION DE CICEL<sup>†</sup> EN LA INBUSTRIA DE CELULOSA Y PAPEL

Para comprender la inserción de ur organismo de Investigación y Desarrollo en el Sector Industrial es necesario realizar una tarea previa: el rastreo de aquellas características y situaciones en la evolución de este último, que posibilitan e inducen la creación de instituciones de tal indole. El proceso de expansión industrial que genera estas circunstancias, se vincula estrechamente a demandas configuradas por examplementa estas circunstancias, se vincula ciales. Se conforma así un mercado que, por su creciente sofistificación, opone positivamente peculiares obstáculos al desarrollo de la industria, pues exige una progresiva complejidad técnica del proceso productivo.

En el caso de la Industria de Celulosa y Papel la competitivid.

cional se expresa por la agresiva demanda de un mayor número de p
y la exigencia de calidades superiores. Esta tendencia ha sido activada en
las últimas décadas por inxentirarix una extendida conciencia de las limita
ciones de la disponibilidad de materia primar lo cual ha acentuado, a su vez,
los requerimientos de investigación tecnológica en ext esa área. A los es
esfuerzos por incrementar los espacios de bosquen se ha unido, consecuente
mente, la preocupación por descubrir nuevas variodades e incrementar la productividad de las especies existentes. En lo que hace a la industria las
nuevas exigencias se traducen en la incorporación de procesos tecnológicos,
dirigida no sólo a elevar niveles de productividad y calidad, sino a viabilizar el consumo de materias primas disponibles en el país y reemplazar de
este modo la importación de insumos que repercute negativamente en su balan
za comercial.

La actual situación del sector, ysus necesidades tecnológicas, sólo pueden interpretarse cabalmente a la luz del eximen del desarrollo històrico de esta industria en el país, de los principales problemas que enfrentó su evolución técnica y de Exemperatar los requerimientos planteados y respuestas obtenidas ante el Estado.

La comprensión del estado actual delsector, sarticularmente de las trabas que afectan su desarrollo en materia tecnológica, requiere un análisis de la evolución histórica de esta industria en nuestro país, con especial interés en destacar los problemas ocasionados por las sucesivas transformaciones calcono técnicas, los xrabir requerimientos planteados a repuestas obtenidas anticol Estado por parte del sector.

#### -

#### I. Proceso histórico

La industria celulósica-penelera, uenta entre las de más antigua data en nuestro país. Ya en 1864 una ley nacional otorgaba privilegio al señor Guillermo Perkins para instalar una fábrica de papel, preferentemente para forma imprenta. De inmediato la empresa inició sos actividades, producien do papel "con maderas blancas del Litoral". Con él se abastecían los principales diarios capitalinos de la época.

brica de pulpa de madera y materias fibrosas tettiles destinadas a la exportación, que emplearía como materia prima maderas y plantas de la provincia de Corrientes. (Una, al o después la firma pidió se modificara dicha lay en lo referido a la obligación de fijar domicili: legal en Buenos Aires, debido a que sus socies residian en Inglaterra. Por entonces, xzzzzzzzz también en esta ciudad, la producción de izxxintrezxir papel para diarios en la fábrica de Jurn Alcántara, que en 1877 pasaria a manos de Amadeo Ace bal. Este incorporó nuevas má uinas al catablecimiento de incorporó nuevas como principal materia orima xuexexplexix la paja espidaña, que crecía esconta neamente en el delta, con la cual fabricaba pasta química. El procesamion to incluía trapos, aunque sólo subsidiariamente.

Hacia 1876 se instaló en Oliva, provincia de lórdoba, una fábrica de papel, propiedad del concreiante Gestavo Brewer. lu materia prima consistia en "el rastrojo de la agricultura". La fábrica de Brewer abasteció a los periódicos cordobeses, incluído el popular la Vos del Interior.

And is trasta que punto intersu este ditable.

Diez años mas tarde las dorira se instalo en Zarate la una fabrica, propiedad de Maupas, Escalada, Estrada y Cia., para producir pastas químicas. En 1888, transformaca ya en "La Argentina S.A., incorporo las primeras maquinas continuas que, con pastas importadas de Suecia, Noruega y Alemania, producían cartón, cartulina y papeles para la industria del libro y del cuaderno.

Hasta la primera Guerra Mundial la industria continuo evolucionando lentamente, limitada por la escasa expansión de un mercado interno, xxxxx que debía disputar ademas. 2002 necidente de la productos importados. En este aspecto, el Estado no mire otorgo la protección necesaria, a una rama debil, escasamente desarrollada y sensible a la competencia externa. Segun datos del Censo General (cualificado per 1914 existian once fabricas, que ocupaban 1.900 personas. Estaban dotadas "con las mas perfeccionadas maquinarias para la elaboración de toda clase de papeles, incluso el de diario para maquinas rotativas". En ese momento el 83 % de la materia prima empleada era importada. Durante la Frimera Cuerra, a pesar de la promisionada restricción mixemizado del inter-cambio externo, el sector continuo su expansion, y logro mixemizado del mercado interno.

Desde of final de la Guerra, y hasta 1924, la industria atraveso una situacion crítica debido a que los puertos de la Patagonia fueron declarados "libres" y el papel, al igual que otros productos, se importo a precios de dumping. En 1924 la UIA realizo la Exposicion Nacional de la Industria. En ella, a pesar del dura momento vivido, la industria del Papel.

Carton y Afines sorprendio a la opinion proletica y a las autoridades por lo avanzado de las maquinas expuestas. De este modo, logro despertar en las esferas oficiales cierta conciencia de la necesidad de brindar protection a asta sector, ann incipientemente desarrolado.

Chamas and experience for another and the entrument of the production of the product

Con la supresión de los puertos libres en ese mismo año, se inició el reordenamien to de la industria del papel con miras a su desarrollo integral. Tuvo comienzo también el proceso de concentración.

En 1925 "La Argentina S.A." cambió su denominación por "La Papelera Argentina" y entre 1926 y 1931 adquirió seis fábricas de papel, entre ellas la de la Cia. General de Fósforos, radicada en Bernal. "La Andino" en Iriondo, Prov.de Santa Fe, y las dos de la Papelera del Plata, ubicadas en la Capital Federal y Wilde respectivamen te. Esta rápida centralización se vio facilitada por los problemas financieros y económicos que aquejaban, por entonces, a numerosas empresas.

En 1929 un grupo de hombres de negocios de Rosario, interesado en aprovechar un deshecho agrícola del que se disponía en cantidad, constituyó la Compañía Celulosa Argentina; adquirió terrenos en Capitán Bermúdez (Sta.Fe); compró máquinas en Italia, Francia y Alemania y, asesorada por un experto italiano, el técnico Umberto Pomilio, comenzó en 1931 la producción de celulosa y papeles a partir de paja de trigo. La diversificación de su producción (hipoclorito de sedio, ácido clorhídrico, soda cáusita, sal fina) le permitió superar la crisis mundíal de comienzos del 30. En 1933 esta poderosa empresa inicia una larga trayectoria de continuada expansión. El primer paso lo constituyen las tratativas con "La Papelera Argentina" en las que participa la Cía.General Fabril Financiera. Las negociaciones culminan en 1937 con la adquisición por parte de Celulosa Argentina, de las fábricas de Zárace y Andine y las islas del Delta. En 1938 Celulosa Argentina creó Electroclor S.A. y entre 1940 y 1942 puso en marcha su plan de forestación, adquiriendo terrenos en Zárate, en el Delta (Entre Ríos) y en Misiones. Finalmente, en 1943 instaló su propia fábri ca de telas metálicas e inició la producción de alta-celulosa a base de linters y fibrillas de algodón, indispensables para la elaboración de seda artificial. El Censo Industrial de 1935 reveló la existencia de 22 fábricas que empleaban 2.770 personas, duplicando de este modo las cifras de 1914. Estas fábricas suministraban el 80 % del papel Kraft y el 50 % del papel para escribir consumido en el país y abastecían además la demanda de una amplia gama de papeles especiales. Hasta la segunda mitad de la década del 50, la industra

continuó su evolución, pero sin que se produjeran cambios cualitativos importantes. En tres años comenzó a perfilarse una tendencia hacia la integración vertical, como respuesta a la necesidad creciente de autoabastecimiento de materias primas.

El encarecimiento de los transportes terrestres y marítimos, en parte ocasionado por las cuantiosas destrucciones llevadas a cabo durante la Segunda Guerra, y el comienzo de la crisis crónica de la Balanza de Pagos, dificultaron progresivamen te la importación de celulosa. Por otra parte, dado que la oferta de este insumo es inelástica en el corto plazo, las perturbaciones del mercado comenzaron desde entonces la estructura de costos internos del sector.

En este aspecto la industria nacional sigue, aunque con ritmo lento, la tendencia mundial, que se explica por el hecho de que, además de obviar el problema de abastecimiento de materias primas, las plantas integradas tienen costos de producción sensiblemente menores. (ver tecnología).

A mediados de la decada del 50 es paible realizar un corte en este proceso histórico que venimos reseñando. Por esos años comienzan a manifestarse otros
factores que exacerbarán o modificaran algunas de las características que había adeptado hasta el momento, y somete a sus empresarios, a sus técnicos y al
Estado a nuevas paras profundas exigencias. Antes de entrar a analizar lo que
ya es la problematica contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos las principales características que se visualizan al manifestar de contemporanea, sinteticemos de contemporanea, sinteticamos

En primer lugar, una industria que se desarrolla por espacio de casi una centuria con base en métodos artesanales. Una tímida incorporación de tecnología recien comienza en la decada de los años 30, cuando maximum paulatinamente se incorporan los primeros técnicos universitarios (Ingenieros). Esta característica de la Industria es explicable en virtud de que hasta esa fecha la tendencia mundial en la rama era la escasa y lenta incorporación de tecnología.

de lo auterior, En segundo lugar, y en parte derivado del primero era constatable un comportamiento empresario caracterizado por el desarrollo de un pronunciado conservadorismo frente a la innovacion. Esta, también, ha sido una tendencia moncressore tima a nivel mundial de la famir, aunque, claro esta, disminuída o acentuada segui la magnitud de sus mercados y nivel de desarrollo es cada uno de los países. Ia explicacion que se da a la escasa incorporacion de tecnología se appunenta department su materaliza et de. acentuares las particularidades de la materia prima presente. Esta argumentacion accestina la necesidad de un continuo rea uste del proceso producti Missourk-I trace a reas vo y por lo tanto, de una alta dedicación (del Empresario. Universarios de una alta dedicación (del Empresario. Universarios de una alta dedicación (del Empresario. Crisica lake tionde a marifestar este conservadorismo varido parcel empresario a un verdader amchas voces com un "apostolado". El fundamento de 🚉 argumentación tiende deras causas del fenómeno Mil Appara Chodistrios en las Historias de la contenta del contenta de la contenta de la contenta del contenta de la contenta del contenta de la contenta de la contenta de la contenta del contenta de la contenta del contenta de la contenta del contenta del contenta del contenta d billidativisticalistoca pa se ha manejado y con el rol que le toco jugar el -Nabol om la historia de la cultura

En tercer lugar, una industria en manos del cipital nacional en mas de un 90° .

controlido

administrate totalmente por empresarios macionales. Esto, que parece ser una

nucirio el, Son yelloco

tendencia maral es explicado por la rentabilidad comparativamente baja en

la ener la incorporación de capital se produce di motamente a purtir de si

Algunos intentos de penetración no muy agresivos por parte de grandes firmas transnacionales, han sido resistidos con éxito y sin mayor esfuerzo, a partir de la alta cohesión empresaria que ha desarrollado el sector. No obstante lo cual existe una pequeña inversión de estas grandes firmas extranjeras, que alguien llamó "una inversión testigo", la cual, de alguna forma, les permite tener acceso a la industria, conocer desde dentro su modus operandi, así como su nivel de desarrollo tecnológico.

En cuarto lugar, se trata de un sector que trabaja con un altísimo porcentaje de materia prima importada, pero con una constante preocupación por incrementar el empleo de la producida en el país. A ello debemos agregar la presión de los productores forestales de la zona del Delta, convergente el el mismo punto, dado que esta rama constituye su principal cliente.

En quinto lugar, la Industria luego de haber vivido un fuerte proceso de concentración, alcanza niveles adecuados de eficiencia er el tramo de las grandes empresas pero mantiene grandes deficiencias en las más pequeñas.

En sexto lugar, es posible constatar en todo el proceso de implantación y desa rrollo de la industria, diversidad de criterios en cuanto a los lugares geográficos en que deben situarse las plantas industriales.

Son estos los principales rasgos que caracterizan la evolución histórica de la rama, y a los que se liga su actual situación. Seguidamente nos centraremos en el análisis de los últimos años, e intentaremos detectar los problemas y modificaciones más relevantes que se han suscitado.

#### II. CARACTERISTICAS ACTUALES DE LA INDUSTRIA

Al analizar el proceso de evolución histórica de la industria de Celulosa y Papel en el país, diferenciamos dos etapas fundamentales, efectuando un corte hacía mediados de este siglo. Si bien sustantivamente sería imposible establecer esta diferenciación con algún grado de exactitud, desde el punto de vista de la comprensión teórica del proceso resulta sumamente útil, pues a partir de la década del 50 se producen modificaciones decisivas en el seno de la rama. Circunstancias originadas en el ámbito nacional e internacional la introdujeron en un proceso mucho más dinámico, dejando atrás la lenta y rutinaria marcha que hasta entonces caracterízara el crecimiento de esta industria.

Este dinamismo se manifiesta en el hecho de que actualmente existen en el país alrededor de 115 empresas dedicadas a la producción de pastas celulósicas, papeles y cartones, más una dedicada a la fabricación de tableros de fibra de madera pren

sada, lo cual supone un aumento del número de empresas de un orden del 600% respecto a lo estimado por el Censo de 1935. Este incremento no se vio acompañado por un fenómeno de concentración como el que observamos al analizar el proceso histórico. Entre estas 115, las 53 mayores, que son las agrupadas en la Asociación de Frabricantes de Papel (AFP), realizan el 98,5% de la producción de papeles y cartones. Pero quizás donde sea mís visible este dinamismo que se le ha impreso a la Industria está dado por la existencia en la actualidad de 26 plantas parcialmente integradas, de las cuales 4 casi totalmente. En todos los casos la producción de pastas está destinada fundamentalmente al consumo propio. Para medir su magnitud hay que tener en cuenta que al iniciarse la década del 50 no había comenzado aún el período de integración de procesos; y que el mismo supone una importante incorporación de tecnología y de capital.

#### A. Composición del capital

Habíamos visto que el ramo celulósico-papelero era en su casi totalidad de capital nacional. Las excepciones detectadas son Witcel, ir tegrada por Celulosa Argentina (40%) y Wigging Teaps (inglés, 40%); Celulosa Jujuy, con un 40 ó 50% del capital integrado por Scott (capital norteamericano); y Papel Misionero, una parte (no mayoritaria) de cuyo paquete accionario perteneca a la firma japonesa que prove-yó los equipos. En los tres casos el manejo empresacial es nacional.

En Witcel la asociación con la firma inglesa — una de las principales del mundo—tiene su explicación en la necesidad de disponer de técnicas especiales involucra das en la elaboración de papeles de alta calidad, que conforman su producción.

Esta necesidad tecnológica determinó la asociación con Wigging Teaps que como li cenciataria de muchas de las marcas registradas con que están protegidos los derechos de fabricación de estos papeles, aportó su conocimiento tecnológico y experiecia en la materia.

Las interpretaciones que pudieron recogerse acerca de la falta de inversión del capital extranjero no han sido claras ni concordan es. La causa mencionada más frecuentemente, sin mayores explicaciones, es la existencia de Celulosa Argentina. Es razonable pensar que el dominio del mercado que ejerce esta empresa en su calidad de abastecedora de casi el 30% de la producció de papel y cartón y del 60% de la de pastas actúe, en alguna medida, como fren para quienes pudieran intentar una modificación importante del statu quo. Cuando menos, es claro que esta posición en el mercado le confiere una alta capacidad de negociación.

Otra explicación, a la se recurre para explicar esta relativa falta de interés, se

que derivaría de los orígenes artesanales de la industria --iniciada por inmigrantes italianos en su mayoría-- que exige una gran dedicación, creando la
mencionada suerte de "apostolado", al decir de un empresario. Si bien esta argu
mentación revela más la forma en que el empresario se representa su propia situa
ción, que la explicación del fenómeno, es un hecho, que los industriales del
ramo se caracterizan por un "esprit de corps" excepcionalmente fuerte.

La explicación mas consistente de este fenómeno debemos buscarla en la ausencia de incentivos a la inversion extranjera ofrecidos por el sector Celulosa y Papely. El alto nivel tecnológico de las empresas líderes y la inexistencia, a nivel mundial de innovaciones fundamentales que puedan ser munejadas ventajosamente por el capital extranjero, mediante el know how correspindiente, restringieron pronunciadamente sus posibilidades de predominio. Esto falta de innovaciones fundamentales solo ha reproducido una característica inherente a la industria del papel en todos los paises.

Este hecho, unido a la baja rentabilidad de la rama, no solo ha coartado la participación del capital extranjero, sino que desalentó el traslado de capitales desde otros sectores de la economia nacional. Pode los decir, con escaso margen de error, que la rama sóla ha crecido por la multiplicación de sus propios capitales y con escaso aporte financiero a los mismos.

Por otra pafte, si bien los intentos de penetración del capital extranjero ha ha promovido la hostilidad gremial, como es el caso de AFP, esto no impidió una presencia, la llamada "participación testigo", que en una situación de cambio y de rápida incorporación de tecnología puede llevar a este capital a actuar con mayor agresividad que la manifestada hasta ahora.

En síntesis, pareciera que no hobo un motivo ór co que conteviera la penetracion de capitales extranjeros en la rama, sino una serie de factores que, en conjunto, conformaron un panorama poco propicio para la inversión, no solo foranea sino, tambien, nacional. Y con la salvedad antedicha de que en una situacion de significativas innovaciones la mínima inversión que accel capital ha realizado le permitiría obtener un adecuado campo para su actuacion.

#### B. CONCENTRACION ECONOMICA

Una segunda característica que habíamos encontrado en el análisis del proceso histírico es la pronunciada concentración económica. Posteriormente, vimos que las 53 empresas agremiadas en la Asociación de Fabricantes de Papel realizan el 98,5% del total de la producción. Detengámonos ahora para analizar más detalladamente cómo se distribuye la producción total entre las empresas y, al mismo tiempo, cual es su capacidad instalada.

Cuadro N° : <u>Distribución de las Empresas según su capacidad instalada y</u>

percentaje de la producción que re liman

Capacidad Instalada expresada en mil Ton/año de papel	Número de em resas	% Producción
<b>-</b> 10	83	20
10 a 30	11	10
30 a 55	7	32
más 55	1	38

Pueden sacarse de esta cuadro algunas conclusiones sobre la viabilidad de los planteos tecnológicos para el sector.

Existe más de un 50% de las Empresas para las que carece claro que un planteo tecnológico no puede significar mucho. Incluso, podemos agregar, su existencia está condicionada a la que no existan controles fincales. En particular, dentro del grupo de Empresas con menor capacidad instalada, las 62 no afiliadas a la AFP realizan apenas un 1,5 % de la producción, Resulta claro, además, que para ellas el tipo de problema planteado no es el tecnológico, ya que su existencia es marginal al sector.

Para el resto de las 21 Empresas con menor capacid d instalada y para el grupo de "10 a 30" las dificultades tecnológicas se limitan a esporádicos requerimien tos de controles de calidad. Pero aún así, existe en ellas una incapacidad para plantearse profundas modificaciones tecnológicas, ques sus dimensiones dificultan, en forma notoria, un acercamiento al problema. Finalmente, el tipo de producción a que se dedican es un factor adicional a estas limitaciones, ya que requeiren procesos relativamente sencillos.

en los cuales tiene plena vigencia el empleo de los viejos metodos artesanales seguidos por la industria.

El problema tecnológico cobra relevancia para las dos categorias restantes, que, en conjunto, realizan el 70 % de la producción, integradas solo por 8 empresas. Ademas el liderazgo que ejercen en la producción les otorga la dirección en el ambito gremial.

Esta particular composición del sector es un elemento clave para comprender su comportamiento frente a las circunstancias dinaminantes producidas a mediados del siglo, y a la subsecuente exigencia de introlucir complejas tecnologias.

# Distribución geografica

La distribución geògrafica refleja de evolución histórica de la industria:

las plantas de papel y cartón no in gradas están concentradas enta zona de capital y gran Buenos Aires, cubricado el 50% de la producción en esos rubros.

Estas empresas son antiguar en su rayoráa. Su ubicación en la zona de puerto o cerca de centros de consumo importantes se explica por su carácter de plantas transformadoras de materia prima importada. Sumando al grupo anterior el de las plantas ubicadas en ela prov. de bs. As. se llega a cubrirt el 70% de la roducción de papeles y cartones. Fuera de la prov. de 30. As., or la tento, solomente Jujuy contil o con volumentes importantes.

En pastas la situación es distinta. Las plantas so encuentran ubicadas, en su mayoría, cerca de las fuentes de materia prima, de modo que Cap. y gran Es. As. cubren sólo el 18% y la prov. de Es. As. en total, el 43%; Jujuy el 14%; S.F.E el 27,5 y Misiones el 10%.

CONCENTRACION G GOVER	FICA				
UBICACION	Nº PLANTAD	TON/AN Pastas	is de 10. pred. Notel	TOH/AN FAFEL	% de la proditated
Capital y GBA	43	60,000	18	450.000	50
Prov. Bs. As.	10	77.000	25	240.000	:7
Jujuţ	2	66 <b>.5</b> 00	14	66.500	13
Tu cumán	2	12.500	3	12.500	1,/
- U <b>órdo</b> ba	3	6 <b>.</b> 500	1,5	21.000	2
Santa <b>F</b> é	5	110.000	27,5	89.100	10
Intre Rios	1	•••		5.000	آ. و0
Misiones	1	40.000	10		-
Mendoza	1		•	3 <b>,</b> 600	0,4
Rio Negro	l	-	8-14	10,000	7,
TOTAL	69		106		10.

#### c. VOLUMEN DE LA PRODUCCION

La demanda de papeles y cartones ha crecido a un ritmo sostenido. En general la Industria ha estado en condiciones de satisfacer esa demanda y ha acompañado el proceso con un sostenido crecimiento de su producción. Verencos a continuación algunos indicadores de los volumenos en que se situaba para el mão 1973, estados de la Hermina Estadistica de la Hermina en que se situaba pare el estadistica de papeles y cartones (aŭs 1973) cuadoro Nº : Oferto y demando total de papeles y cartones (aŭs 1973)

CUADRO Nº : Distribución de la Proche don por tipos de papelaciones

		,
	Tipo uz Papal	% Hel total ala Producción
-	Diario	0.72
	Obra	19.53
	Tissue	4.3+
	Carton y Cartolina	29.89
	Kraft.	23.50
	Cornyado	. 16.35
	CT1205	5.3
	total.	100.0

Cuadro Nº : Nivel de abastecimiento nacional per tipos de papelas"

TIPD DE PAPEL	4	i de aborte	citorento.	s
Dianio		2.84	a description of the second of	<del></del>
CGRA	ار	100.		1
Tissue.	/	00		
carton Y		100		*
Kraft.		80.		•
corregado.	1			
otrus	\	3 7.		
Total	8	2.27		
	1			•

De los tres cuadros precedentes surge claramente que la Industria logra satisfa cer las demandas que le impone el mercado. La excepción es el papel de Diario y cierto tipo de papeles de tecnología sofisticada, con bajos niveles de demanda. La primera es importante dado que el papel de diar o representa el 30% del total consumido. Enseguida veremos la importancia que ti ne el rol del papel de diario en el proceso de desarrollo del sector.

#### 2. Producción de Pastas

Cuadro N° : Oferta y demanda total de Pastas (año 1973)

Consumo aparente	Producción	Nível abast.	Importación	Valor de la Importación
469.232	278.046	59,26	191.386	45.155.000 u\$s

Cuadro N° : Nivel de abastecimientos por tipo: de Pasta (año 1973)

Tipo de Pasta	% abast cimiento
Mecánica	95,87
Química	48,54
Semiquímica	99,99
Otras	49,89
TOTAL	59,2

El abastecimiento de Pastas que existe actualmente deja un amplio margen para el desarrollo de la Industria.

Actualmente el eje de la acción se centra en la producción de pastas de madera, a partir del desarrollo de las plantaciones nacionales y el uso de sub-productos provenientes de cultivos industriales (bagazo). De este modo, se intenta sustituir totalmente la importación de materias primas. El nível de abastecimiento nacional de pastas selulósicas para la fabricación de papel ha mostrado una tendencia creciente en los últimos quince años. Esto ha sido más acentuado en el rubro de la pasta química de fibra larga, lo cual asume gran importancia dado que en el mismo período el consumo de pastas se duplicó. Estas tendencias se visualizan claramente en el siguiente cuadro:

NSUMO, PRODUCCION Y ABHSTECIMIENTO N'ACIONAL DE PASTAS CELULOSICAS.

(Dates de la minimiones Estadishus de la ATP)

Año	CONTUMO A? PASTAS CEL (TOTH)	NIVEL! ABHITEC.	PRODUCCION	ecnisums Q fora i m	PROJUECION 7	ABHITT.
1961	230.374	38 12	89.200			
1962	190.490	45.90	87.442			
1963	196-737	10:21	98.789			
1964	256.490	41.94	187.401			
1965	320.871	46.96	150.694			
1966	334.429	46.13	154.269	161-660	15.174	9,39
1967	245.098	47.03	115.332	124.87	18 287	14,64
1968	301.430	49-11	148.024	166.05:	20.459	12,32
1969	333.53}	49-38	164.685	162.42	16.797	10,34
1970	380-210	14.12	205.781	180.57	31 443	17.41
1941	H24.546	12.61	244-567	193.92.	47.936	24.72
19+2	435-999	64 56	281.463	193.764	63.460	32,76
1973	H69.232	59 26	278.046	204 283	74,285	36,36
		; ;				

Sin embargo, se considera probable que la tend ncia señalada disminuya el ritmo con que se viene desarrollando este proceso, debido a una mayor mayor utilizacion de recortes en sustitución de pastas celulósicas; provocado por el relativo encarecimiento de las mismas.

#### III. PROBLEMAS TECNOLOGICOS HEL SECTO

los caminos que llevan desde el bosque a los productos de consumo terminados e son dos:

- a) Bosque———Aserradero——Madera Terciada———Aglomerado
- b) Bosque---pastas celulosicas---papeles y cartones

En la secuencia (A) ellas son de complejidad tecnológica y valor aquicado creciente. En la secuencia (B) la etapa de mayor complejidad, la que se produce un salto tecnológico cualitativo, es la produce de describirado, mientras que en la fabricación de papel se da toda una gama de complejidad creciente que va desde las nareces cartones corrugados para embalaje a partir de recortes hasta la papeles especiales más sofisticados como son los filtros, papeles para cheques, copiadoras ste

# Ta hemos visto eimo

Hasta mediados de siglo la industria celulósico-papelera se e ractarizo a nivel mundiul por ser may cerrada a la aceptación de tecnología y a reconcer los avneces de la ciencia. En sus origanes in ana industria totalmente ertesenal al punto que en al No so no había minera inseniero en la ludastria.

Latos compagna a flutrimenenca en las plentas a partir de las cuiros

instalación por parte de las empresas mayores de usinas electricas y plantas generadoras de vapor propias.

A pesar de que en la moderna industria celulósica papelera se utiliza una tecnología masiva- por las dimensiones y velocidades, de las máquinas, por el uso extensivo de distemas de instrumentación y por la necesidad de trabajar con grandes volumenes de producción para amortizar laxximantacames el capital fijo-el estado artesanal ha sido superado solo parcialmente.

Hasta hoy no se ha dado un "break-through" teenológico, aunque comienza e vislumbrarse. Lo que sí se dide fue la aparición de teenelogías nuevas para la fabricación de pastas, semi-químo, sobre todo y mécinica tambien, que permiticaron la utilización de fibras cortas y la producción en peque a escala. Esto trajo oparejado un cambio qualitativo en la industria argentina a fines de la década del 50 y particularmente en los años 60, consistente en el nacimien do do la industria integrada.

No obstante la gran diversidad de los productos finales, los ingredientes críticos en la producción de celulosa y papel son las fibras, el equipamiento, el agua y la energía eléctrica, según puede verse a continuación.

#### - TRES AREAS DE INTERROGACION TECNOLOGICA

Los datos que figuran en el cuadro siguiente corresponden a cuatro proyectos tipo elaborados a mediados de la década del 60 y que, en algunos casos, se han puesto en ejecución. En los cuatro proyectos, representativos de cuatro papeles importan tes -Kraft, obra, diario, y tissue- se dan los porcentajes aproximados de participación de cada uno de los principales componentes del costo. Emergen con claridad los sectores que pesan decisivamente en la formación del costo. Pese a las variaciones existentes entre uno y otro tipo de papel una tendencia general predomina en todos ellos.

Cuadro N° : Participación de los diferentes rubros en la composición del costo en cuatro tipos de papeles.

	Costos de Producción					
Rubros	Kraft 30.000 Ton/an.	Obra 30.000 Ton/an.	Diario 70.000 Ton/an. integ.	Tissue 5.000 Ton/an.		
Madera y celulosa	37,90	45,54	57 <b>,</b> 38	36		
Telas, fieltros y prod. quím.	7.06	7,88	4,45	3,70		
equipo (amort. y mantenim.)	22,06	20,05	14,01	10,43		
Mano obra	7,59	6,19	4,45	26,94		
Energía y vapor	15,34	20,39	20,06	·		
Otros	10,00	0,09	1,66	0,04		

A partir de la información que arroja el cuadro es posible ordenar los rubros más críticos en la producción de papel, y que someter al proceso productivo a un mayor grado de incertidumbre. A partir de ellos es posible analizar un conjunto de problemas de organización de los procesos productivos y de incorporación de tecnologías nuevas. En el desarrollo de estos rubros surgen las necesidades empresarias y la urgencia por solucionarlas. Veamos cada una de ellas con más detalle.

La materia para prima para la industi la del papel se na transformado en uno de los cuellos de botella de la conciecia de las limitacione processo productivo de la Empresa, como a nivel del Estado, manta a quien afecta la creciente significación del mismo en subalanza de pagos possesses.

## En la Empresa;

del costo, sobre todo en el caso del papel de dierio. Esto determina la necesidad de que los costos de la materia prima en puerto de fábrica — an bajos y, por lo tanto, de aproximar lo más osible la fábrica a la facente prove lora, vale decir al bosque.

Además el uso de la celulosa presupone un costo diferencial de la planta no integrada, con respecto a la miferenciada integrada. La celulosa se le de la planta productora como solución y para su trasporto debe ser deseccia y entardada. Al entrar a la

máquina papelera os necesariorestablecer la composición de agua que tenía originalmente. De allí que en un proceso discontinuo los costos se in rementan por el secado y la nueva humectación del projucto intermedio; el mandros de las addres de fabricación se ricula en bueta 10 pera el participara el part

El recargo de costos de fabricación para papel hraft puede rerte en el big. cuadro:

SCOSTOS DE PRODUCCION DE PLANTAS IN HIGRADAS I NO INTEGRADAS

Tipo de planta	v∱s/ton. 50 t/dia	uCs/ton. 100 t/dia	u3s/ton. 200 t/44a
Planta no integrada pasta Eraft	140	100	<u>,</u> .00
Planta no integrada papel Kraft	200	105	1.75
Planta pasta y papel Kraft integ.	<b>£</b> 169	1240	100

Las plantas no integradas se justifican en dos casoc: 1) cuendo de trata de la producción de papelos especiales o cuyo mercado de carecterida por órdenes pequeñas; 2) en caso de diferentes plantas de una misma compañía en las que el excenénto de pasta de una planta integrada proportada para elerto tambio en la parte de papel de acuer o al mercado y otro tambio cayor en la parte de pastas para lograr ciertos costos, es enviada a otras plantas de papel con deficit de purastas. Esto es particularmente elerto cuendo das dos plantas dejapel produción distintas calidades en cuya composición respectiva prevalecen distintos tipos de fibras, no justificándose la roducción de abos tipos en cada planta.

Inclusivo es más económico que in el eventual consumo de pastas de p queñas plantas integradas sea abastêcido por excedençtes de plantas integradas que puedan ser proyectadas con mayor espacidad en la parte pastas que en la de

Sproste ciniento de aqua personales de

El gran caudal de agua que se utiliza en la elaboración explica la necesidad de ubicar las plantas de celulosa y papel en sonas fluviales aún cuando el trasporte de
materias primas y productos terminados se haga por camión o ferrocarril. El uso
intensivo de agua crea problemas de contaminación de la misma. Se estima que los
equipos de recuperación y purificación de las aguas representan, para una fábrica
moderna e integrada entre al 5 y el 70 de la inversión total.

La onergia eléctrica participa en el costo final en dia proporción que cacila entre el 10 y el 20% del mismo, tento por su utilización directa como por su uro enla generación de vapor do agua. En general el precio de la energía enla Argentina (sobredo la termo-electricidad) es más elevado que en los países desarrollados y tantidos com respecto a Mencia (aguivea el). Esjico y Chilo, los tres raises principales productores, además de la Argentina, de celulosa y papel de latinoamérica. Debido a que los recios de los combustiblos están en cambio más equilibradas con los internacionales, muchas fábricas papeloras han instalado sus propios generadores, sútuaci parecida a la que se da en Brasil.

Esta industrial est evident pares, capite intensivo. La meno de obra tiene poca gravitación en la compecición del costo, calvo para el caso de pavel tiesue, debido a la complejidad del proceso de terminación para este tipo de papel.

Suela utilizarse un valor del 15% para el incidencia dela mano de obra, haciendo un promodio entre los diversos tipos de producciones y teniando en cuenta que interviene en mucho mayor grado en los tramos fina les (terminación, menudeo) que en la proparación y producción del papel en sí.

# - El problema de la inversión y usicación.

Los vãos problemas básicos que debe enfronter el sector actualmente para lograg un desarrollo sostenido y armónico con: a) el bajo nivel de inversión. Este factor de limitación es tanto más apreciable en castal mos que por la importancia de los capitales capleados en planta y maquinarias, la industria de la celulosa y el papel se exempla la metalúrgica pesada. En una planta goderno e interrada la incidencia del capital de instalación y que servicios en el precio del producto final oscila aprometal un 40-45%.

La rotación de capital es lente, agravado en el case de industrias integradas con establecimientos forestales por les prolongados períodes por transcurridos hasta que los capitales invertidos en plantaciones entral en explotación. Esí la desinverción multiplica sus efectos haciendo cada vez más difícil la recuperación.

b) la ubicación física inconveniente. Vfactor es afecta a un 75-40 3
de las plantas: lejos de las fuentes de materia prima y én grandes centr
urbanos donde los problemas de previsión de sque abundante y de volucio
son de material difícil colución.

Mente de ducionabile.

Según estimaciones recientes las nuevas normas vigentes referilas a contaminación ambiental ex jon inversiones adicionales que represent. un 20% de los costos totales de instalación. Previsiblemente este hecho provocará en el mediano plazo cambios importantes en las actuales lineas de producción, dado que la industria celulósica podría lleg a prohibirse en zonas de gran densidad de población.

- Formas en que de meanint prosidene de custogica.

de producción! La tecnologia/no esta protegida por patentes salvo en el e so mandick de algun equipos y elertos procedidientos para labricación la supeles Especiales, par ou bolsas de alta resistencia para cemento palimentos balancesdos. Es asi que en esta industria no se pagan cusi royulties. Sin embargo e<del>sta falta aparent</del>o a- a dependencia tecnologica no es tal minto adopta formas diferentes. En efecto ala venta de equipos en el mendo está deninado por unas pocas enercada: Malliat (Finlandia), VOITH (Alemania) y BELOIT (USA) y ulguna firma speca y jopaness, w tecnología de la producción está ten intimmente l'enda e les agrectaristicos de los equipos que coliga a una consulta persamente de los expreserios con los progeedores, cayo negocio as lobvismente, la vente de más equipos. Esta difenci puede deriver, y existen casos docamentados, an el sobredimension miento de zar plantas o de algún deportamento de una planta, con la consigniente consoláción de cunitales impredigatives y supento de los codios. En estos essos se aspar royalties bajo la forme de revores inversiones en cauipos.

Paracería ano este tipo de problemas se irá caperado en la pedida que los técocos locales adquieren e yor idencia à hechel gion a ctualmente, según la corca, las empresas principales están en condiciones de macjures con soltura de mis a distintus opciones tecnológicas. Esta especida de local se ha ido decorrelicado mismadi <del>inclinate</del>s oppresse, lus que básicamente debido el esfacroo particular de las 🛁 wastidian parawa

subsidien permanentemente viajes y en días de sus técnicos en el extrenjero.

Hasta diez años atrís la industria modial era muy abirta. Actualmente el acceso es cada vez más difícil, sobre todo en USA donde el gueso del esfuerzo de investigación es llevado por empresas privados, an el contexto de una sociedad altamente competitiva y con una industria muy concentrada. Estas empresas aún cuando pueden haber recibido financi ción estatal sustanciosa para efectua sus investigaciones, de todos modos canejon sus resultades como putrimento propio, sujeto como t l al mayor secreto.

Hay consenso entre los empresarios entrevistados (n que el nivel tecnológico de las empresas líderes es comparable al nivel muidial en caanto calidad de la producción y capacidad de su personal especializado. En cambio se encuentr retrasada en materia de camipomiento. El bajo nivel de inversión, sobre todo en los últimos eños, y además un mercado chico que lo justifica una tecnología may avanzada, paesto que ésta implier volúmenes mon mandes de producción, son los fictores que producen este retraso. Enclusivo calalosa Argentina es una empresa chica comp rado con el tamaño que tienen las empresas papeleras en los países donde la industria está más desarrollada.

ior otra parte coexisten con las empresas líderes un gran número de empresas muy chicas cuyo nivel tecnológico es únimo, edic das a la producción de cartones y papeles de baja calidad, en cuyo composición entra en altos persentajo el recorte recupl zando a la fibra virgen. A líneas generales se puede decimina la brecha tecnológica es mayor cuanto más chica es la cupresa. Las más

dedicándose a rubros en los que timen achide productos de calidad inferior, comoxuanta papel higiénico ó cartón prensado. Tambien se ven favorecidas con respecto a las firmas grandes por la falta de fiscalización en cuanta materia impositivatio, y por la recurrencia periódica de perturbaciones del mercado como el desabactecimiento.

Del total de empresas afiliade ala AFP probablemente menos de la mita ha desarrollada alguna vez impovaciones tecnológicas propias, en la mayoría de los casos axxivalxisxes originadas por la necesidad de resolver problemas de mejor aprovechamiento de materia prima o de insumos. Por ejemplo una empresa dedicó grandes esfuerzos de ingeniería a mejorar la circulación de agua en su planta, logrando al menor consumo de agua por tonelada de pasta producida en el país.

Otro caso interesante es el nivel alcanzado en la utilización de recortes, debido principalmente a la escasez de pastas celulésicas. La Argentina es el país en el que se mixiza usa el mayor porcentaje de recortes, aún para fabricar papeles finas. El desarrollo imprimido a esta tecnología trajo como consecuencia que también se diseñaran y fabricaran localmente máquinas para utilización de recortes, las que superan a las que se venden internacionalmente.

Fuera de este tipo de innovaciones, lo que co estilo es sopiar les desarrolle de otros países, en la medida para parade. Lei ce canoj: TAMAS, engresa cuyo tipo de producción (papeles especiales) obliga e salir constanteante al mercado con productos nuevos. En ADAMAS justifican el sopiado aduciando que hay que conformer el gusto del consumidor, ya formado por contecto con productos importados. La caspresa tiene da imberatorio propio de desarrollos de productos y trabaja además con la consultora argentina Tecnogapel.

No co frecuente que una capresa tenga laboratorio propio. Solamente delulosa Argentina en su plante de Repitañ Berrádez y Solaloso Juiny realizan investigaciones. En Massach se está contado actualmente el departamento de capresa paradem de consultora propio.

Unas 15-20 capresas más réligan ensayos de conterá de calidad en algún nivel y el resto presciade haste de este nivel mínimo.

Las fuentes principales de información son PAPPI (mechnical Association of the Pulp and Paper Industry) de los ESUU, y las publicaciones periódicas extrajoras.

#### IV. LAS POLITICAS ESTATALES HACIA EL SECTOR

Hemos visto que hasta mediados de la década del 50, momento en que hicimos un corte en el proceso histórico, no existió una política para el sector. Las medidas guber namentales que lo afectaron dieron cuenta del desconocimiento y apatía estatales, con respecto al mismo. Estas estaban referidas a ciertas regulaciones fiscales o aduaneras dirigidas a usuarios, más que a la Industria. En este sentido se puede afirmar que la industria se desarrolló en medio de una prescindente neutralidad del Estado.

Esta situación comenzó a cambiar a partir del momento en que situamos nuestro corte. La preocupación del Estado fundamentalmente motivada por problemas derivados del comercio internacional lo llevó a poner atención en el sector.

Las políticas estatales se han caracterizado por una creciente preocupación por promover las industrias de base, porque son las que crean mayor grado de incertidambre en la política económica más global.

Las formas que adoptó en un principio la política dirigida a nuestro sector fue la de declarar de interés nacional a un grupo de empresas, a las que favoreció mediante una marcada desgravación impositiva. Por otra parte, se promovió especialmente la forestación. La coherencia de estas políticas se vieron comprometidas por la que se desarrolló a nivel del comercio zonal (ALALC), que favorece el ingreso de materia prima sin ningún tipo de recargo. Esto significa que se subsidía a los productores de Brasil y Chile, que son los exportadores dentro de la zona. Posteriormente las políticas se fueron haciendo más directas, con participación en Proyectos dentro del Sector. Ultimamente, a través del decreto reglamentario de la ley 20.560 de Promoción Industrial fueron declaradas prioritarias:

- a) las plantas celulósico-papeleras que elaboren papel para diario, con el insumo total de fibra larga producida en el país o complmentada en forma decreciente hasta su total eliminación con pasta de fibra larga importada;
- b) las plantas celulósicas integradas con producción de papeles y cartones;
- c) una serie de actividades conexas a los recursos forestales, tales como aserra deros, fábricas de madera terciada, de tableros de fibra o de partículas leñosas, que se instalen en zonas de producción boscosa.

Pero aun no se su de hastar de que ai liga

dado un política es utal conerente para el desarrollio de la industria de base. exagerada protección 🗱 que goza el papel ( a nivel de producto terminado la importación sufre un recargo no monor del 80, mientres que la materia prima paga un 20% si proviene de puíses de extrazona ALALC y ningún recargo si es de la zona). El nogocio más fácil y rendidor sigue siendo la industria de transformación y no la de base. El efecto le esta política arancelaria, pa ha sido enérgicamente, pero sin éxito, combatida por la APRO, que ve cómo la Argentina subsidia en forma directa la industria colulósica de Brasil y de Chile, países de los quales importa pastas 💸 debieran destimarse als industria local. In efecto, estos países : provechan el recargo del 20% para las importaciones de extrazona para vendar sus productos con un recargo del 15-10, sobre los precios internacionales.

## - Participacion Forestal en el desarrollo celulosico- acelero.

La Argentina posee aproximadamente 63 millones de hectareas de bosques naturales. No obstante, anualmente se importan maderas y productos far forestales por 200 millones de dólares, en razón de la carencia de ciertos tipos de madera y otros productos forestales.

Del total de 63 millones de hectareas se calcula una existencia aproximada de 40 millones de has. de bosques productivos, de los cuales 300 com se se se superficie corresponde a bosques que poseen ambas producciones. Esta distribución sin embargo dista de ser exacta dado que la mayor cantidad de esa superficie corresponde a bosques que poseen ambas producciones. Desde hace muchos años estos bosques han sido objeto de una explotación incontrolada que provoca una reducción sustancial del acervo forestal. El problema deriva del otorgamien o indiscriminado de permisos de explotación por parte de las Administraciones Provinciales de Bosques. Estos permisos se otorgan por predios que muchas veces alcanzan apenas a las 100 has., con lo que se da un minifundio forestal que impide la aplicación de medidas de control a la corta, ó de racionalización de la Administración Nacional el manejo es más racional.

Aún cuando no es necesario reformstar en un bosque natural bien manejado, el rendimiento puede veriar grandemente según la forma como se realiza la corta.

Si bien no se dispone de un inventario total de las plantaciones artificiales existentes, los cálculos estimativos nacen ascender la superficie plantada actual a más de 350 mil has., de las cuales 236 mil mas. corresponden a latifoliadas y 110 mil a confieras. Las mayores reservas de latifoliadas vanta del bella, de Cuyo y Concerda, las de Conferal en Misjones, Concerda y Córdoba.

EL ESTODO ha demostrado preciupación por la situación forestol.

💪 misma ha sido encarada en

diversas oportunidades por las autoridades racionales através de planes de corto, mediano y largo plazo, ninguno de los cuales ha sido implementado en forma elimentado consecuente. Taltél paso del Plan Forestal de 30 años elaborado por la Dirección Nacional de Recursos Renovables (actualmente Secretaría de Estado de Recursos Faturales y Ambiento Humano) y del Plan Nacional de Forestación incluido en el Plan Trianal Este último preveía la forestación de 200/2020xxx 200.000 has., programa que debía financiarse con los recursos del Fondo Forestal Nacional, que se nutre de los gravamenes a la importación de productos forestales, y de otros recursos externos tales como un prestamo del BID. El Fondo Forestal debiera destinarse en un 30% a la investigación forestal y el 70% restante a la guenta del Banco de la Nación para créditos para forestación, pero se encuentran congelados los fondos destinados a la investigación.

Otra iniciativa frustunda fué el Instituto de Investigaciones Forestal... es cuya creación fué aprobada por ley a fines del año 1972 o principios del 73 y anulada inmediatamente despues al asumir el gobierno Campora. Este organismo, propuesto por la Dirección de Recursos Kenovables, a instancias de la AFF, debía funcionar en forma independiente con un Directorio integrado por expresarios y regresentantes del INTA, CICRIA WIXNAMAXAMIBHEWAZIMIMIXHEMAKAXAMIKH SHARIXETAH La argumentación que justificaba la creación de cate instituto se basa en que las explotaciones forestales modernas, especialmente las artificiales que son las que predominan en la Argentina, se destinan a una doble finali dad: la primera explotación-los raleos- se dedica a la fábricación de pastas celulósicas por tratarse de árbolos de diámetros po económicos para el asterraje y se requiere su corta cara un mejor manejo y desarrollo de la masa restante; la segunda explotación, que es la final, tiene complestino la industria maderera que es donde cada metro cúbico de madera tixxx obtiene su valor mayor. Por lo tanto resulta indispensable compatibilizar las calidades de madera requeridas por la industria colulósica con las calidades requeridas por la industria maderera. Si bien hay aspectos claramente diferenciados y que hacen a problemas específicos de cada área de investigación, todo el conjunto se halla concatenado y requiere un esfuerzo integrado y progre mado adecuadamente.

El IFONA es actualmente el único organismo oficial dedicado a, la forestación. Deriva de la antigua División de Investigación Forestal, una repartición de la Administración Macional de Bosques, en la que se llevó a cabo una importante tarea de inventariar e identificar las especies de los bosques naturales del paíd. Luego se burocratizó y fué perdiendo paulatinamente al grupo de investigadoro que lo integraba. El IFONA es actualmente un órgano de consulta del

gobierno, y el que administra la política forestal-fija las condiciones para desgravación impositiva, créditos etc. pero en él mose realiza investigación.

#### - LA INTERVENCION ESTATAL EN EL ABASTECIMIENTO PARA DIARIOS.

En el rubro papel para diario el desarrollo autónomo de la industria en chocó siempre con los poderosos intereses de los grandes importadores y de les países vendedores.

pedál Clarín (80.000 ton./an.), Nación y Fransa (40.000 ton./an. c/u) conforman el 90% de la importación; todos los demás constaldores compran a estos en tres. Anualmente se importan 250.000 ton. de po el para diario entre interes por un valor de 75 millones de dólares. Un 10% aprox. de estas divisos es plata negra que se gira entre ilegalmente. Cambién existe el negocio (po el papela de unidado ton mante de aju.)

papel para dicrio (importado libre de recargos, meniobra capaz de producir un gran desculabro en un mercado relativamente chico como estas lucatro.

Los periódicos esgrimieron el pretexto de que podía peligrar- por falta de papel- la libertad de prensa para enterpecer las gestiones realizadas por la AFP tendientes a obtener el reconccimiento oficial de la faccibilidad y conveniencia de producir papel para diario en el país.

Por su parte los oligopolios vendedores 3 6 4 consorcios internacio que les dominan el mercado), temiendo perder el mercado argentino, segundo en importancia en el mundo, desataron una campaña nacional e internacional con el objetivo de frenar el proyecto, una de suyas medidas más eficaces fué el ejercicio del dumping.

Para enfrentar este roblema el sector recurrió a reiteradas peticiones y demandas frente al Estado, logrando un conjunto de decisiones (entre las que se destada la creación de CICELPA) que le ermitió avanzar hasta la obtención des una politica estatal más coherente. Arduac gestiones, llevadas a cabo du rante varios años por la generación joven de empresarios de la AFP, devengaron el primer llamado a licitación para la elaboración de papel de diario. Este fue el origen de lo que hoy es Papel Prensa. En este proceso, CICELPA fue em pleada como escudo y garante técnico.

Se hace muy dificil determinar los factores que permitieron el éxito de les te proyecto. Hay quienes atribuyen el papel decisivo a la actuación de Rober to Noble, que anteriormente fuera uno de los mas flervientes opositores. Polito Castro señala que, además de la intervención de determinadas personas, tuvo greaxgr significativa relevancia la preocu ación por dar una salida económica al Delta. En esta zona resulta muy costoso plantar otra cosa que salicá ceas. Las mismas son de fibra corta, lo que representa una desventaja, pero sólo demoran entre cuatro y cinco años para poder ser explotadas. Es esto una notable ventaja frente a las coniferas, de fibra larga pero, que tartanxem requieren un período de, aproximadamente, quince a os. Las dificultades para emplear fibra conta en la fabricación de papel de diario consisten en su menor resistencia a la tensión, factor crucial, en tanto las rotativas modernas de alta velocidad generan alto grado de tensión. Hubo experiencias de utilización de fibra corta en otros países, pero derivadas de especies diferentes: Italia (álamo), Australia (eucalipto, cuya fibra no es tan corta) y Brasil. ¿Por qué se escogió el papel de diario a mesar de tantas dificultades? Este tipo de papel, consumido en grandes cantidades y no croducido en el caís, era el único que podía res onder a las urgentes necesidades del Delta. Lo cual representó, según Castro, un factor determinante.

Estos argumentos no son contradictorios y, seguramente, las causes aducidas jugaron un importante apel en la decisión final. Pero debemos destacar el problema que significaba la incentidumbre ante los desequilibrios del mer cado por la escasez de materias primas, preocupación que se manifestaba a ni vel mundial y de la que no se hallaba exento el Estado. La inestabilidad del mercado de materias primas y los estrangulamientos del balance de pegos representaban para él un grave problema presupuestario. Y a estos factores debemos agregar, como hecho decisivo, la creación de CICELPA, cuyo desenvolvimien to veremos por separado.

Por otra parte, no fue ajeno a este proceso el que Argentina no careciera totalmente de experiencia en la materia. A partir de 1950, y hasta 1972, Celulosa Argentina produjo papel para diario, utilizando un alto porcentaje de pasta química (70 %), aún cuando la importación resultaba más conveniente por el sistema tarifario en vigencia. Para reducir el costo a niveles competitivos hubiera sido necesario modificar la composición de las pastas, de modo que la mecánica no carticidara en más de un 20 %. En 1969 se realizó un estudio de factibilidad con consultores extranjeros y en 1972 CICELPA produjo una receta. La misma fue confirmada en un laboratorio italiano y posteriormente se hicieron pruebas de máquina en Filandia, presenciadas por un gruco de técnicos argentinos, entre los que figuraba el Director de CECELPA. Estas prue bas resultaron altamente exitosas.

Como es sabido, el royecto se encuentra xxx actualmente en avanzada etapa de ejecución.

ensecución de los dos objetivos à sicos fijados por la APPV autoabastecimiento en columna de papel e disrio:

a) Papelera Alto Faraná. Capital integrado por Celulosa Arg., Adamás.

Massuh, Fapelera del Flata y Ledesma y otras V Celulosa Jujuy

no participa con capital porque se autoabastece de pastys, pero apoya

hel proyecto. Un cierto % del capital se reservo para las empresas chicas La inversión es del orden de 300 millones de dólares y operará con coniferas de Misiones. Los aspectos tecnológicos pueden ser resueltos en el país pero hay dudas acerca de la posibilidad de conseguir financiación internab) habria un proyecto de Celaloca Argentina per 500 millones de délores b) En abril 1975 se hizo un nuevo llamado a licitación parra una planta de papel de diario. Se presentaron tres licitantes: Papel Prensa 2º tramo Clarin, y rapel de Tucumán, grupo que revine a 10. diarios del interior y se propone producir papel de diario a partir de bagazo. Según Scordato (Ledosma), si bion se puede hacer, el proyecto no está extento de dificultades técnicas dada la poca experiencia mundial. Existen solamente dos plantas de ese tipo, una en Cuba, que es muy deficiente de punto de vista tecnológico, y otra muy pequeña en Perú. Lacerca minifestó que se esté gestionando un cuerdo tecnológico con los rejicanos.CICELPA ha prestac cocarondo Fiaño, quien supervisó lase pruebas apoyo al proyecto anter que se hicieron en Finlandia a pedido del grupo Tucumin.

Por la forma como se han establecido las condiciones de pago de estos grandes proyectos, fin lmente es el Estado quica pone el 80% de los fondos De hecho ésta es en la actualidad la forma que asume el apoyo estatal para el sector, a medo de compesación, aparente ente, por los efectos negativos que tiem sobre las empresas líderes la política dirigista del Estado de los últimos años, al reducir drásticamente los margenes de rentabilidad.

En estos grandes proyectos de inversión los gastos se reparten por tercios entre los equipos, las construcciones y los servicios y los gastos de monte je y de financiación.

ON CHARLE SECTION

in 1854 5 b la AFP sector hucer su propio Instituto de Investigaciones tecnológicos, en el local de la AFP. E disponia de dinero, de lugar y existía exciencia de la necesidad de disponer de un laboratorio especializado, ya que la magnitud de la tarca por deserrollar abbrejasaba las posibilidades do qualquier empresa en forma individual, inclusa las de Celulosa Arg. / que a la sazón crá la únaca que tenis su pro pio leboretorio. La tarca consistia en austituir les importaciones de parter con selulose obtenide de especies locales. Hasta ese momento, gracias al dolar mant hido artificialmente bajo durante los gobilmos de Lerón, había resultado aús rentable importar la celulosa. Celulosa Arg. fué una empresa pionera en cuanto ya desde sus comienzoe en 1929 comenzó a desarrollar la tecnclosía para hacer su propio coluloga a partir de paja de trigo primero y luego con las coniferas de sus plantaciones de linienes. Les demás empresas eran todos papeleras. Lates inquistades one recom y se remificatabaen el seno de las abociaciones gramiales All y Allied, so datas a an grapo bestante reductdo de profecton les y técnicos, jovenes en su reporta, que representam la nueva generación de la industria, sontre posición de la vioja generación artesan 1. sets A pegar de Er evidentes & en convenioneis, la inicintiva de GRENIFA co con-

geló por rulta de "know-hou": no halía experi encia previa en el ari do de de instituciones de este tipo. Las empresas tenían sua técnicos; poro estes dispondan de tenían el tenían el tenían el tenían de encial properto. La properto con la fonisión facional de los des pero de properto en un orogenismo oficial, en parte porque mantizaria de Igans comercia impercialidad en el menejo de la institución y en parte porque porque portitirán conta con un merco refeniate institución y en parte porque porque cada se precisaria a la larga contar con una serio de servicios coletar les como por oje metrología, enfeten analítica etc. que los papeteros no podían ni querían colventer por el solos. Fa solución se encontró en la asociación en querían colventer por el solos. Fa solución se encontró en la asociación en querían colventer por el solos. Fa solución se encontró en la asociación en querían colventer por el solos. Fa solución se encontró en la asociación en

con el Tati. En el momento de firmarec el convenio de constitución de CICLEA (año 1967) los aportes monetarios se hacidan por y rice iguales, mitad Inti.

mitad AFP y los comipos hom donados por la Fr. Estos equipos fueron en parte donados por la Fr. Estos equipos fueron en parte importados y en parte examinante una compañía encon cuando ésta leventó una fibrica que tenía tustaman en el pris. Setualmente es mayoriterio el aporte de INTI y el presapuento combre en un 20% prox. en los ingresos provenientes de los servicios a tercoros. También se ha fonensado de participación en rogram internacionales como el de GAA por una se considera que es una camera fácil de obtener financiación para la inventigación, MANAGORO (e. Centro se prestigia a sivel internacional.

Sieclou tuvoVantecedentet en la creación de una División de Celaloga Y Papel entre del Departamento de Calaica de INMI en 1960. Eccia 1967-4 surgióla posibilidad de crear, disapre dentre del Dep. de puístes, un Centre de Taves. Ligaciones especializado. Finalmente se concretó nomo Centre integrante del mistema de Centres del INTI en 1967.

xisten dos etapas bien definidas en su deserrollo. La primera corresponde al críodo 1967-1970 en que es succederon dos Directores técnicos y derece ho haber el do denaviado diménica. La saganda se inicis con finio y se paracterisa por un faerte impulso a las actividades del Centro, el comienzo de la tacen investigativa (hacta ese momento había realisado solemente convicios) y en incremente dale lino de la dotación de personal. En 1975 centro, en una la tron é como esta male lino de la dotación de personal. En 1975 centro, en 1975 centre con 25 personal. E técnicos a recibirse. E técnicos a mitad de circa personal. En refinico de un numiciano, a secución de servicios de un numiciano, a constativa de constativa constatión en apoyarse primera en la decación de servicios hacta leguar an siente guido de secentación por parte o la industria y luego, mas vez conseguido en personación de servicios hacta leguar an siente guido de secentación de servicios nas vez conseguido en personación de servicios de la actividad consiene en servicios— de conseguido en servicios— de conseguidos en servicios en servicios en

2/3 partes corresponden a investi aciones corredas y el resto es control de colidad) y el 50% restante em carcatigación.

made piden in serviciofatuera anando se trata do 200 apocial des supora eno posibilidades, o en caso de pleito; vios de chicos, persos la coll de sus producciones no exige normalmente de asslados controles. Los benef. I rios de la cetividad investigativa del cantro sen en calcio los fatricano e de pastas puesto que toda la investigación se reflere a celalece y so a papol.

Los propostes som l'assittàn en el se e lel lecité livertive, érecés, dine tivo del centro integrado per e michères representantes de la 771, i de ACTECA, (éste desde el são 1971) y des per 1801. Il irosidente és proposte por la APP, la que otorgo gran importancia a la designación.

Los iniciativas se originan aproximadamente et 1: 1/0 en 12 pròpic : T. 1 en 100 térnicos del dontro ( es el esso del 100 h je cobre sultificas del 90 tercio y el Min reutante en scatoros externos: Batado y terceres ( cor distrubil

oncorpado por empresso que se presentable e l'estratés parte l'épel-pel que el ...) Aun no se ha togrado descripter una lluéa de juvestigne en estratetica, que en porque faita et ... Entoppe con le ducifiquen forestat, a pisar de laber sent de vivas reis in lies de un institute num. De nucho gurego d'estrats que el monte el sent el sent jude per la life, con

omingune intervención real de 1851, y seu destro de la AFP eson de empresas les que se ocupan directamente de dido el laterós que tienca en la invegación sobre utilidación de especies locales. Las desta empresas l'acsomic

totalmente ó minificatan poco interé por Cillana. In lgunos casos, ante la pregunta concreta, los empresarios ni nificatan una opinión favorable con respesa la labor del Centro pero ésto par co deberse más a la intensión de crear un imagen progresista que a una compenetr ción real on la problemítica del desar ollo tecnológico macion l.

Al margen de l' tures técnies della comple evid atemente un rol político en lus negociaciones de la Aff eta el est do. Luti se vió claremente en el caso del papel de diurio e marianda existamenta destamo para la Asociación contre con una fuebada máximo para contre pener ple de los interesos de los importadores de moel. Esa alsa a "noutrelidad", garntizad en algana medida por tratarse de un organisas para-estatal, es la que as fuerz a sa dictamen técnico, en el sismo caso de Papel rensa. Se porfila esí para el Centre un importante pagol a nivel de aval técnico en algunos espectos de los grandes proyectos de inversión.

no canto a la formeción de identese y profesionado, si bien el dentro vola plantel permanentemente por la organización de se propio semenent, es actual de eción contraliza la formación de personal pera la indastrio. Los técnicos de CICEIPA son enviados a lacor carsos (entre otros, los de A IIII.) y realizan anachmente estadías de seu son a semi libria se lombian de los cavela a los carsos teório entácticos que se organizar en las "contros de excelencia" de Chayen otros púr (CIOCIDA es seu von uno de caos centros). Los expectos intermacionales que perticipan en estos carsos contros del personal se tenofícia de cas secuciones.

po da may posa rot dión de person l. debido en morre a un maneren intercaproso rial tácito, que absolute abbre todo a listo, y como rio e las ventajas que de ofrece el libil, justamente pera cuienas están en la oteça de l'erreción; horario hasta las 16.30 que versito estadar, cierta variedad en el trabajo suficiento pera familiorizarse con una problem tica bastante emplia, carsos descapacites.

becas, etc. Ifactiv mente, el grone lio de cad en el centro debe se de comercia de aprox. Is probable que se produzent más deserciones dentro de algune años caendo un perent je elev do del person l'h ya completado su formación y comience a dar a importancia relativa al problema de los niveles acturis les.

duelo ocurrir, en es bio, eno los empresas cón chiconfroben personal formado en las empresas cás evantedas y últim mento, los productores de selulcas bun sustruía técnicos a 170% pura supervis r cas pl nos de forestación.

Tor etra parte, darante largos alta la única essuela pura técnicos papelores has sido las propies empresas, especialmente delelosa argentina.

ATITA ( Describerde de Cécnicos de la Industria Espelore y Solulógico Erg.) Do fundó huce 18 / for por iniciativa de un grapo de técnicos, eleuhor de dix ollos ejocativos, agrupa o la myoría de los profesioneles y técnicos que action on la resu, in algumino las aprividades. Cines (provocabres eta.) y a la mit d (aprom.) de las empresas : filiades a la AFP. Dus objetivos son la protoción de la itabatrie, la aspacitación de cómicos y la difesión de ter logia. Astos objetivos se promacyon através de parsos, ponyencienos téchiole unuales, conferencias, porincrios etc. Letablecate se está estrunturando la primera escuela ximminx de tecnicos pageleros del país, e nivel de cure de post-grido para los técnicos químicos egrapaios de las escuel e industri. con el appyo del 30% A y de la Secretaria de Deferrollo Industrial. De reli man gestibhes para oficilizar les ifteles. Desde delle en tro : Ees MIPC dicta en forme regular un carso, con carricular estable, al que las dibricas spelon envier su personal opevo. Des temas son lictudos per especi listes formados en la producción y no por docentes, calvo en el caso de temejecte terales como ora mización, derecho laboral ate. In amberia despromoción de la industria se lleva a abbo una cción indirece que se materializa a veceen conferencias o actividades simil res pero que básicamente, consiste en basil de influenciar xxx la ment lidad empresaria através de la prédica constante.

Annalmente organita una Convención en la que se presentan municosos teabajos realizados en el país, ante una comuniqua nitegrada por invitados extranjeros y temperatural des hombres representativos de la industria macional.

Parte 2

#### ANALISIS DE LA INSERCION LE CITEF EN ... INDUSTRIA CONSERVERA (#)

I. PROCESO HISTORICO.

A los efectos de este trabajo se han aplicado dos restrieciones de la término "industria concervera". En primer lugar se ha considerado solamente a las empresas dedicidas a productos vegetales esterilizados por calor en envasas herméticos, y brevemente, al ramo aceitunero. El valor de la producción de este conjunto representa aproximadamente el 35 del producto bruto industrial y entre el 10 y el 15% del producto bruto de la rama alimentos. En segundo lugar el estudio se ha limitado a Mendoza por ser esta la provincia en que se encuentra ubicado el CITET a mando en la rás representativa de la industria, tanto por su condición de cuna de la risma como per el volumen de su producción. En efecto tres zonas concentran lampa el grueso de la producción de conservas en el país: a Mendoza le corresponde cerca del 60%, el Litoral (San Pedro, R. mallo, sur de la prevode Santa Mé) el 12%, al valle del Río Negro el 10% y el resto se distribuye entre 15 provincias.

## I. PROCESO HISTORICO.

La actual industria conserve a mendocina reconoce sus orgenes en la producción casera do frutas conservacas- orejones de duraznos, pasas y arrope si de uvas, mermeladas y dulces varios- vastamente difuncida en la promincia a principios de sigle.

Por aquella época Mendoza ya tenía una larga tradición agrícola. Desas la década de 1860 contaba con una población asentada compuesta por criollos y algunos inmigrantes enilones, dedicada al etitivo de la alfalfa- para engorde del gahado que desde las provincias riminada de Cordoba y San Luis se exportaba a Chile- y del trigo. A partir de 1880 la expansión de la vitivinicultura, cultivo que exigía mayor intensidad de contrata de con respecto a la alfalfa, creó una aguda escasez de cano de obra que perduró, pese a los esfuerzos para fomentar la indigración, hasta los primeros años del siglo XX.

Entre 1903 y 1914 Lendeza recibió una importante corriente inmigratoria compuesta por italianos, españoles, sirio-libaneses y algunos franceses, con predominancia de españoles. Las colonias más numerosas se instalaren al sur de la provincia, en San Mafael, a la que aportaron no solamente un significativo caudal de mano de obra sino también unascuota de capacidad empresarial que habría de influir mignificacionamente en el desarrollo de la zona; hasta pocos años antes (1884) frotera le indios.

Por los mismos años se incorporaron al sistema de riego las vertientes de los ríos Diamente y Atuel. En 1903 llegó a San Rafael el ferrocarril, como extensión de la línea Gran Cesto. El hecho de que el entronque mo se hiciera en la ciudad de Mendoza- ya conectada con Buenos Aires desde 1934, vía Villa Morcedes (San Luis)- sino en un punto más cercano a la Capital, fué trascenden para el desarrollo autónomo de San Rafael. En mando la intermediación de la apital provincial.

20 con la prolongación de la linea ferrea desde Trenque Lauquen a San Rafael.

Posteriormente, entre 1930 - 1940, el gran estímulo que significó la apertura della ruta 188 vía Lincoln provocó una segunda revolución en el sur de la provincia al tiempo que reforzaba a us tendencias separatistas de la cabecera.

Jegún información recogida por el Ing. Esteban Popón, hacia 1911 ó 12 el Dr. Juan Serú en San Rafael y los hermanos Suárez en Santa "osa, iniciaron la implantación de montes frutales en escala industrial comercial país los primeros / rudimentarios equipos industriales, no sólo de para elaborar conservas de frutas y hortalizas e sino también para fabricar el envase de hojalata. Estas primeras iniciativas ela altra elaborar sucumbieron frente a la crítica situación creada por la la. Guerra Mundial y avescollos de órden tócnico difíciles de superar en la ópoca.

Alrededor de 1916 Jaime Martorell, inmigrante español llegado al país pocos años antes, elaboraba en su fábrica de caramelos instalada en la ciudad de "endoza, duraznos al natural y dulce do membrillo. Tanto el pelado de la fruta como el soldado de las tapas de los envases de hojalata que hacía a mano, a pesar de lo cual la producción diaria alcanzaba a 1.500 latas. La incorporación del proceso químico am con soda caustica para el paelado y de una romachadora a pie membriló llevar la producción a 5.000 latas diarias en el año siguiento.

Estos esfuerzos pioneros - no obstanto sus méritos- estaban lejos de satisfacer las necesidades del consumo interno. Hasta 1930 se importaron cantidades a manifestated de extreto de tomate de Italia, pimientos morrones de "spa ña, ciruelas desecadas y frutas envasadas de E/E/U/U/, orejones de Chile. En ese año el gobierno do Uriburu fijó, entre otras medidas proteccionistas de la industria nacional, el pago de gabelas aduaneras para la introducción de frutas y hortalizas elaboradas, frutas desecadas y extracte de tomates.

Esta medida trascendente se dió en el marco de la profunda crisés económica que sufría por entonces la vitivinicultura, industria madre de Mendoza, a raíz de la qual comenzaba a reconocerse la importancia de diver sificar la producción agrícola y consecuentemente la de zous productos industriales derivados.

Nació así el impulso para la primera e apa de industrialización de las frutas y hortalizas, iniciada en 1930 con la instalación de "En Frutícola de Cuyo"S.A. "(hoy Noel y Cia. S.A.), on Palmira, con una línea

de elaboración mecánica importada do California y también con tres máquinas construidas en los talleres de los Talos. Stassi en Gódoy Cruz.

En 1932 entro en producción en Gral. Alvear el establecimiento Spat, dedicado a conservas y extracto de lomato y en el mismo año se traslada a Mendoza la empresa Arcanco del inglés Federico Mathews. Esta, originariamen te instalada en el Delta bajo el nombre de Tigre Packing Company, junto con Noel, instalada como Matrica, de caramelos en Bueros Aires aviros de siclo trasladade lugo a Mendoza, fueron quienes crearon o intodujeron por primera vez los productos que caracterizan, aún hoy, el mercado de conservas

Noel es posiblemente la ligne més antigne del mame conservers. Ya en el año 1847 se instaló en la ciudad de Buenes Aires la fábrica de caramelos y dulces al adi a apricación Noel Y Lasalle. Para 1987, año en que se realizó la principa Estalibelea Industrial, ocupaba 70 personas en varios establecimientes, uno de los cuales dedicade aclusivamente a la âximi elaboración de dulce de membrillo.

Es interesante que los envases de hojalata fallados todavía se denominan "tigres" en la jerga industrial, probablemente a raíz de los envases precarios que se fabricaban en la época de la "Tigre Packing Co. "

A lo largo de la década del 30 alcanzo gran difusión la plantación de frutales de variedades aptas para distintas aplicaciones industriales: durar nos para envasar, ciruelas para desecar, uvas para pasas, damascos, cerezas peras y manzanas. A ello contribuya en forma importante el entonces Ferrockiril Pacífico, con terminales en Hendoza y kio Negro, interesado en exelotar las posibilidades assumantes de desarrello económico de immensionata zonas, la empresa Arcanco, vinculada a los intereses del Ferrocarril y " La Frutícola de Cuyo", desarrollando y multiplicando en sus viveros propios variedades introducidas desde California.

Simultáneamente los empresarios dedicados a la industrialización dela tomata comenzaron a estimular a los productores con la entrega de semillas y la epupra anticipada de la cosecha, medidas que redundarón en la organización de la producción agrícola al punto de convertir a Mendoza en la zona tomatera del país por excelencia. Ya en 1935 hubo superproducción de temata

Coincidentemente la industria conservera mundial, liderada por los E.E.U.U. y seguida nor Inglaterra, también iniciaba su despegue tecnológico en esta época, apoyada en los grandes avancas de la cuímica biológica y de la microbiología.

Sin embargo, a despecho de las óptimas condiciones de clima y do suelo y de existir ya algunos talleres en los que el esfuerzo y el ingenio personel cristalizaban en logros significativos, las posibilidades de expansimón de la industria conservera mendocina se vieron fuertemente limitadas por la carencia de personal mecánico especializado.

A lo largo de este período, que se prolonga hasta la 2a. Guerra -utilia la ætividad conservera está ligada a un reducido núcleo de familias de orígen italiano y español- Nieto, Bestani, Ibarra, Benvenuto son nombres representativos- y tiene en sí misma características "familiares" por el taraño reducido de los establecimientos, el uso intensivo de mano de obra y

todo el manejo de la empresa resumido en manos del patrón, quien cumpler simultáneamente funciones técnicas y administrativas. Tanto las máquinas como el conocimiento técnico indispensable se importan, principalmente de E.E.U.U. y de Italia.

Un elemento fundamental, por su papel regulador de la expansión industrial, es el envase de hojalata la la primeria de la como de la como de la como de la como de la la como de la instalado en 1889, por el señor Molet, quien tenía como socio comanditario al Dr. Carlos Pellegrini. La iniciativa había surgido de la necesidad de surtir de envases a su fabrica de perdices en escabeche, pero al cabo de peco tiempo ya satisfacía una amplia demanda externa de tarros, latas etc. Cuatro años despues de su fundación sammanda ocupaba 25 obreros y consumía entre 250.000 y 300.000 Kg. héjalatá /año.

No obstante, hasta principioside la décida del 30 fueron los frigoríficos los principales fabricantes de envases de hojalata, utilizados para la exportación de "corned beef," en cantidades que rondaban las 120 millones de lata/año. En 1932 varios factores, entre ellos la crisis económica, la creación 🙉 la oficina de control de cambios y el incipiente desarrodlo de la industria conservera, impulsaron a Centenato - empresa en 1899 en el nombre de "Talleres de Cromo Hojalatería Ernesto A. Bunge y J. Born"- a resuplazar su sistema semi-manual de producación de envases por las primeras máquinas automáticas traídas de los E.E.U. La actual fábrica se instalá en mixxxxx 1936 y tues años más tarde se formalizo el primer contrato de 🗱 compra de "know-how" con la Continental Can de los E.E.U.U., contrato que, con periódicas renovaciones, sigue viger.te aun. Varios técnicos de Centenera han enviacos a los E.T.U.U. para especializarse, hasta que la entrada 🌬 norteauchicana en la 2a. Guerra Mundial paralizo ette proceso de tecnificación. Terminada la Guerra e incorporada alguna línea especial de maquinaria aprovechando la apertura transitoria de las importaciones, Centenera hullera estado en condiciones de lanzarse a un sostenido proceso expansivo si no hubiege sido por la limitada disponibilidad de hojalata.

Dos años antes había empozado a funcionar el primer equipo de estañado de SOMISA, pero, la producción nacional de hojalata reción comenzó en 1960. To con la entrada en producción de la laminadora de Propulsora Siderúrgica. Aún hoy apenas alcanza a cubrir un 20-30% del consumo interno.

Hasta 1954 of 1955, and en que fué liberada la importación de hojalata, se mantuvo relativamente estable el nivel de producción de compervas. El consumo de hojalata importada osciló alrededor de los 2.5 kg./año per capita entre 1940 y 1954 paro se incrementó bruscamente a 4.2 kg./año para el período 1955-59.

Nota al pie: Casi el 80% de la hojalata importada se destina a la fabricación de envades. A su vez el 37% de estos em ases se utiliza gra conservas de frutas y hortalizas.

período se caracterizó por un al mivel de gamancias de las empresas, tante fabricantes de envases como de conservas. Ambos sectores, amparados en la limitada disponibilidad de hojal ta y consecue itemente de envasas, fijaron cuotas de catrega a sus respectivos clientes, los que/no provestos por el proveedor.

La capitalización financiera de las empresas zaxaugar a una creciente modernización en materia de equipos- importados todavía en su mayoríaproceso que se completé algunosaños más tarde gracias a las facilidades crediticias acoradadas a la industria proceso de Frondizi.

Por entonces se encontraban en pleno funcio amiento en Mendoza algunos importantes talleres dedicados a la fabricación, reparación, modificación y mantenimiento de maquinaria y equipos para la industria conservera:

Rousselle instalado desde la década del 30 con equipos para la destilación, comenzó siendo asecorado por firmas francesas. Actualmente fabrica filtros para vinos bajo licencia, a la par de conceder licencias en Francia para la fabricación de sus prepios destiladores.

Condor, el mayor de los talleres, dedicado a maquimaria agrícola y todo tip de equipos para la industria concervera y deshidrátadora.

Rossi, firma de origen italiano, se trasladó a "ondoza despues de la Sa. Guerra Mundial. Se especializa en equipos para concentración.

Algo más tarde se incorporó -- jez Carrillo y en 1960 Silvestrino y Barbier, ex-operarios de Talleres Cóndor, se instalam con un paqueño taller propio.

Desde 1955 hasta 1962 aproximadamente la industria se expandérápida y desordenadamente. Fara 1962 existion en el mais 356 establecimientos elaboradores de conservas vegetales, a (86 en Mendoza, 66 en Buenoa Airenty Contactores, 28 en Río Negro y el resto distribúdo entre quince provincias), pero habiaclaros síntemas de superproducción el no haberse logrado penetrar al mercado exportador en forma adecuada (entre 1937 y 1954 el año de máxima venta al exterior fue 1942 con 6.426 tn., elfra que no pudo sobrepasarse nuevamente hasta 1964).

De esta breve sintesis historica es osible extraer algunas de las caracteristicas que fue adquiriendo la Industria de conservas m el país.

En primer lugar, uha industria enmarcada por una fue de tradicion familiar, con una gran utilizacion de mano de obra y em procesos productivos sencillos. Segundo, .... enclavada cerca de sus materias primas, produciendo para el mercado nacional lo que le generaba un fuerte se timiento de bastarse por si mismo, que la meridisminuir incertidumbres. A percero es su propio desarrollo posibilito un proceso de acumulacion, que le permitio mantuviera un buen nivel de equipamiento a traves de la comera de maquinarias en los Este equipamiento se hiz, sin que la/ paises lideres en la Rama. Extrocromorteriorio extrina apresta dependencia técnologica en le fuera inibidora, justamente por encont arse en una ubicacion de relativo aislamiento. Por otra parte el monto de un equipo ligado a la relativamente poca tecnologia incorporada hacia, y aun h ce que no sea atractivo para el proveedor de maquinaria mantener un service o consultoria a la Empresa. Cuarto, las caracteristicas anotadas posibilito/51 sugimiento de un Servi ce, consultoria e industria paralela que paulatiname te la la labasteciane en equipos y maquinarias. Quinto, se desarrollo con un cierto desorden y anarquia lo que aparejaba niveles de eficiencia sumamon e desparejos.

#### II. CARACTERISTICAS ACTUALES DEL SE MOR

Llegado a un cierto nivel de desarrollo la Industria

medida por los limitados alcances del mercado interno, la atomización de la estructura productiva y la falta de salida al exterior, salida que se vió difficultada por los altos costos de producción y por la falta de una estrategia costenida de captación de mercados. Muchas empresas pequeñas desaparecieron de allí en más, en la mayoría de los casos por problemas de comercialización, y otras se agruparonformando una sola entidad. Una estadística del año 1971 indica que los 256 establecimientos existentes en 1962 se habían reducido a 226, fenómeno particularmente notable en Mendoza dondese pasó de 36 a 52.

### 1 Concentración económica

Resulta difícil cuantificar la concentración económica en el ramo dada la escasez de información estadística para las zonas productoras de Río Negro y Litoral, la falta de datos individuales para las empresas de la zona cuyana y además las bruscas variaciones anuales que sufren los niveles de producción según se den las cosechas y las perspectivas de exportación.

A priir de datos recogidas en las entrevistas puede deducirse que aproximadamente un 70% de la producción total de conservas del país está en manos de unas diez empresas. De ellas, ocho pertenecen a la zona mendocina (Bestani, Canale, C.E.A., Benvenuto, Gazzola, Noel, Nieto y La Colin de Bodegas y Viñedos Giol a.E.I.C.), una a Rio Negro y una al Literal.

Winguna empresa por sí sola macentra más del 20% del mercado.

Minguna empresa por sí sola concentra más del 10% del mercado.

La situación es distinta on materia de en asos de hojalata: Centenera maneja por si sola más de la mitad del mercado, 25% se reparte entre Lombardi y Lanín, y 125% restante es cubiert: por otras dos ó tres firmas y por las propias conserveras. Estas consumen anualmente el 10% de la hojalata importada, frente al 50% utilizado por las fábricas de envases. Es de destacar que muchas empresas conserveras son atendidas en forma exclusiva por determinado fabricante de envases; así Bensenuto lo es por Centenera, Gazzola por Lombardi etc., y que el 90% de los envases atilizados por ix esta industra son de hojalata, siendo el 10% restante de vidrio.

en ese momento con Centenera por la compra de envases de hojalata, en la actual Compañía Envasadora Argentina (C.E.A.) curo capital está integrado en un 98,3% por Centenera. Este episcáio fué empliamente debatido en el ámbito de la industria conservera. Por una parto priginó un juicio, aún no resuelto, por monopolio; por otra so pudo recoger de báca de varios empresarios, un juicio favorable a la creación de C.E.A. por cuanto, en su opinión, ha otergado firmeza al mercado. (ver Tecnología)

A pesar del grado de concentración relativamente elevado, la industri conservera se califica a sí misma de altamente competitiva. Esto se explic por varias circunstancias. En primer lugar cerca del 70% de la producción se concentra en cuatro productos: tomate al natural y extracto, duraznos al natural y arvejas, y la casi totalidad de las

empresas se dedica básicamente a una ó ambas de las dos producciones principales— tomate (al natural, extracto, puré) y durazno (al natural y mermeladas)— y en forma secundaria a otras frutac (damascos, membrillo, cerezas, ciruelas, pera, manzana, etc.) y hortalizas y legumbres (arvejas, chauchas, alcauciles, pimientos, batata, porotos, garbanzos, etc.), es decir que hay poca especialización en la producción.

La excepción es la rama aceitumera, de historia más reciente pues recién se afianza despues de la 2a. Guerrra Mundial, pero que debido a xxx las características artesanales que sustenta es altamente especializada. En efecto la producción de aceitumas de mesa se basa en un proceso físico-químico y microbiológico sumamente delicada, y que además varía de zona a zona, cuyo principal requerimiento es un control permanente por parte de personal experimentado.

For el contrario, en las etra ramas conserveras los procesos están más estandardizados y algunos equipos son internambiables, al punto que la mayoría de las plantas no tiene montada una línea especial para cada producto sino que ma va desplizando los equipos de una producción a etra según las necesidades del momento. A esto se suman dos particularidades:

1) la de utilizar una materia prima cuya producción no requiere plazos largosade planificación previa; en el caso de las plantaciones de hortalizas puede variarse do año en año los cultivos y las áreas sembradas. Exila y 2) el grueso de la mano de obra empleada, constituido por el personal ta temporario, no requiera especialización. De tal forma las empresas reacomodan su producción según las condiciones que no presentan en cada temporadan manteniendo permanentemente vigente la luda por imponerse en el mercado.

### A. Composición del capital

Actualmente la industria conservera opora conservitates onsi totes privoles materiales, exceptuando el caso del Establecimiento La Colina presentancia (ex CAF) que pertenece al gobierno de la provincia de Mendoza. La Colina fué ideada para servir de ente regulador; sin embargo cumple escasamente con este excetido debido a la escasa prependerancia que tiene en el morcado.

Antiguamente algunos de los frigoríficos ingleses araincam

conservas de frutas y hortalizas además de car se enlatada. La marca Swift
subsiste aún en el mercado pero con dos diferencias fundamentales con respecto a su situación anterior:1) la empresa fué empropiada por el gobierno nacional y 2) ya no envasa por sí mismo sino que encarga la elaboración
a terceros, a quienes financia la producción, a se limita a acomercializar
los productos. Esta misma modalidad se observa en el caso de otras
empresas de capital extranjero que tienen mont das amplias redes de comer-

cialización en el exterior (vg. H inz, multinacional dedicada a baby-food y conservas tradicionales).

La escasa ingerencia de capital foraneo parece explicarse por la relativamente baja rentabilidad de esta rama industrial y por la poca relevancia de aquellos factores de producción (tecnología, capital fijo) cuyo manejo presumiblemente etorgarfa ventajas comparativas a las subsidiarias de empresas extranjeras.

## 3. PRODUCCION AGRICOLA

De todas las ramas de la industria le alimentos la conservera es quizas la que depende más estrechamente del marcha de la producción agricola: en efecto al ser uno de sus objetivos básicos la conservación "al natural" de frutas y hortalizas, adquiere gran relevancha la calidad de la producción, no solamente en sus aspectos cuantitativos, sin duda importantes, sino además en lo que se refiere a características tales como tamaño, uniformidad, color, consistencia de la pulpa, período de cosecha y otros. De allí que toda consideración de la problemática industrial deba retrotraerse necesariamente al sector agrícola.

A. jang Langele.

Butukkkatanatangahkatangahkatangahkatangahanga

perturbative and from the state of the control of t

#### principalitiens iden sources

CUADRO Nº :
PRODUCCION DE FRUTAS Y HORTALIZAS) I FORMA (TEMPORADA 1975/74)

otras frutas..... 64
aceitunas..... 50
tomate......... 206
pimiento.......... 12

TOTAL :500

descriptions conducted of the state of the control of the control

KSin en argo

Apenas el 4 % de la superficie de la provincia de mendoza se destina al cultivo. Bodegueros e industriales conserveros son los dueños de las mayores extensiones, seguidos por un alto porcentaje de propietarios medianos con parcelas de entre 5 y 10 hoctareas, Existen cambién muchas parcelas de menos de 5 has., para par considera en no se rentables. Raximumanta
tarios no se dedica a la producción agrícola en lorma exclusiva ni personal sino que delega lo que es para ella una actividai subsidiaria en manos de parceras personas.

El regimen usual para las explotaciones fritícolas es similar al de los viñedos: el contratista es propiedad de las herramientas, de la casa y de los viñedos ó plantaciones frutales y recibe además un sueldo que tradicionalmento es proporcional al número de hestareas que trabaja más el 18 % de la producción bruta. La situación es diferente ar para la producció hortícola en la que el mediero contribuye solamente con la mano de obrameropia y de jornaleros— y recibe el 50 % del valor de la producción en retalizas se encare generalmente como paso intermedio hacia el cultivo permanen te de viñedos ó frutales, otorga poca estabilidad al mediero, quien en conse cuencia resulta más errante que el contratista.

Tiempo atrás se acostumbraba entremendar los frutales con los vinero dos; actualmente, y sobre todo en las explotaciones destinadas a usos industriales, activo o aparenda tendiendase, triales, fo plantar nontes de frutales solamente.

El productor mediano es el que más frecuentemente busca ma asesoramiento técnico, através del INTA, de la División Agropecuaria de la Provincia ó de la Facultad de Ciancias Agrarias. El gran empresario suele considerarse autosuficiente para el manejo de sus plantaciones. En algunos casos cuenta con asesores profesionales especialmente contratados, pero más de la contratados.

comunmente con el apoyo de viejos ciministradores, finitando la binguida de comunmente con el apoyo de viejos ciministradores, finitando la binguida de ramiento per los consecuentes de conse

en la zona cuyana, cada una de las cuales cuenta con una ó más agencias de extensión. Sin embargo, la escasa dotación de personal extensionista con que cuenta el organismo le imposibilita efectuar un asecoraciento permanena te a los agricultores de su zona de influencia, debiendo limitarse a atender las consultas que son formuladas por éstos en las propias agencias. Estas acciones se complementan con reuniones especiales para informar sobre ciertos temas de particular trascendencia y con cursos de capacitación para productores sobre temas tales como poda, riego, etc.

En la opinión del Ing. Agr. Mouters, Coordinador del Programa de Frutales de Carozo y representante del organismo ante CITEF, el accionar del INTA está limitado necesariamente a un mejoramiento puntual, dada la carencia de mante que le permitan remper los esquemas vigentes, no solo a nivel de estructurar socio-económicas sino, inclusive, en el nivel más modeste del prejuicio individual.

A la asistencia técnica brindada por el INTA se suma la que presta los expertos contratados por empresas privadas, los que en su mayoría mentienen estrecho contacto con ese organismo.

## TENDENCIAS ACTUALES DE LA INDUSTR. : CONSERVERA

En los últimos diez años se perfiña a la tendencia a enfrentar esta compleja problemática con la integración vertical en sus dos formas más difundidas: de la etapa conservera con la fabricación del anvase (casos C.E.A.,
La Colina) ó de la etapa conservera con la producción agricola (casos Noel).

Ambas variantes incluyen la comercialización del poducto industrial. Hasta
el momento solo dos empresas, Bestani y Canale han acometido la integración
simultanea de todas las etapas. Otrora segundo cliente da, en erdon de importancia de Contenera, Bestant se autoabasted actualmente con el 50% de
los envases y con el 50% dellaxanzadazziánxadaxalazzas durazno que consume.

Al independizarse de Centenera, Bestant adquirió una capacidad de maniobra
que le permitió rebajar los precios en relación a los del mercado durante
algún tiempo. Luego, según el relato de López Jonte (Gerente de Centenera)
"comprendió" que no tenía porque perder ganancias (ni hacer competencia
"desleal") ya que podía mantener el mismo volumen de ventas sún con promás altos.

La integración- parcial en tedos los casos- alcanza por ahera solamina a las empresas mayores. Algunas de ellas, y estas son las que han logrado los promodios más eltos de productividad agrícula, han comprado tierras ó plantaciones ya existentes para explotarlas con personal y técnicas propi. Otros, en los últimos tros años han establec de relaciones societarias con algunos productores agrículas importantes, a los que prestan básicamento apoyo tecnológico y financiero. En estos casos las empresas industriale, han incorporado a sus equipos de compras a técnicos agrículas, quienos prestan un asescramiento permanente al agricultor, y además respaldan a éste con anticipos para la compra de semillas, fertilizante etc. Esta última modalidad no escuentitativamente importante por ahora prosto que alcanza apenas al 5,5 de la producción agrícula.

Tambien existen algunas cooperativas agricola-industriales, sobre todo en el rubro tomate; las de Tunuyán, Tupungato, Lavalle y Santa cosa son las más importantes pero ninguna es de primera magnitud.

En los pultimos años asimismo se acentúa la tendencia a incorporara a la producción variedades de frutas y hortalizas cada vez más tempranas ó tardías, con da doble finalidad de prolongar lo más posible el período en que permanecen activas las plantas fabriles y de diversificar la producción En este rubro adquiere importancia crucial la línea de trabajo desarrollada por el INTA y el CIXEF, el primero através de la experimentación agrícola con nuevas variedades y el segundo investigando la como adaptabilidad de estas variedades al proceso industrial.

Finalmente Per último, y no ya como tendencia nueva sino como intensificación de un proceso que viene desarrollándose lentamente a partir del año 46, en los últimos diez años se acentúa notablemente la mecarización de las tareas productivas, tanto agrícolas como industriales. Esto comprende todas las etapas, aunque en grados muy variables que van desde la selección de las frutas, totalmente manual, hasta el pelado, totalmente mecanizado.

## II. CARACTERISTICA: TECNOLOGICAS.

En la industria conservera a: jentina tante los procesos básicos como los productos son hoy díd los mismos que hace 50 años. A nivel mundia; esta afirmación tiene validez para los primeros, no así para los situados que se han diversificado mucho más que en nuestro país.

A modo de ilustración de detallan las etapes correspondientes a una línea de producción de duraznos al natural:

descarozado ---> caustificación y desglose (a la piek ---> lavado----> cinta de selección---> tamañado----> envasado----> almibarado----> purgado
de aire----> remachado del envase ---> esterilizado----> enfriado----> etiquetado y embalaje ó estibado sin etiquetar.

En una planta moderna todas estas tareas, salvo la selección previa al cum de tempo de tamanado, son realizadas por máquinas pero estas a su vez requieren disting tos grados de supervisión ó de participación por parte de operarios. Las descarozadoras por ej. efectúan el desprendimiento del carozo de la pulpa, pero aún en los modelos más recientes se necesita de una operaria que coloque praviamente cada unidad en nosición adecuada frente a la cuchilla.

Si se divide la cifra de 25.000 personts por 50 que es aproximadamente el número total de establecimientos conserveros mendecinos, se obtiene un

promedio de 500 personas/estab., val r que duplica el promedio de 250 personar establecimientos se establecimientos se encuentran en Mendoza. De cualquier forma es evidente que se trata de una rama industrial en que el factor mano de obra es le alta incidencia.

En los siglueintes cuadros se consignan los costos de producción globales de la industria conservera mendocina para las temporadas 1972/75 y 1973/4:

CUADRO Nº : Distribución de costo.	5 de	e produce cide	eans .
		212/73	)   
(Askeds before the total between the total	-	(3464.)	-
VALOR DE LOS PRODUCTOS INDUSTRIALIZADOS	\$==	638.555.423	0/0
Valor de envases y embalajes (tarros, vidrios, eti que tas, etc.; esqueletos, cajas, etc.)	\$	105.100.522	22
Valor de edulcorantes (azúcar, glucosa)	Ş	69.510.870	15
Valor de los fletes pagados	Ç	5.149.488	
Valor de combustibles (gas-oil, fuel-oil, etc.)	3	3.901.318	
Valor de energía eléctrica	3	1.231.991	
Valor de la materia prima	S	194.781.800	AL
Servicios Financieros (comisiones, intereses)	3	12.253.614	2,5
Reacondicionamiento de máquinas y edificios	3	6.474.801	1,2
Impuestos indirectos (aportes, seguros, etc.)	Ş	7.227.113	1,2
Valor de sueldos y jornales	3	67.456.266	14
TOTAL:	3	473.087.783	

FUENTE: Rumoro de la Fruite Industrialyado. de Heria co.

# CUADRO Nº : Distribuçãos, de restes de producción glabales en la Timostra Conservera Hendrina (TEMPORDO 1974)

B	<b>1994</b>	
tanted electronic states and Technological endered		
VALOR DE LOS PRODUCTOS INDUSTRIALIZADOS	1.251.118.410	0/0
Valor de los envases (tarros, frascos, etiquetas)		12
Valor de embalaje (esqueletos, cajas, etc.)	136.352.781	12
Valor de edulcurantes (azúcar, glucosa) 3	346,955,697	30
Valor de los fletes pagados 3	14.980.224	1,2
Valor de combustibles (gas-oil, fuel-oil, etc) 3	9.255.583	
Valor de energía eléctrica \$	3.456.888	
Valor de la materia prima 3	424.869.925	37 .
Servicios financieros (Comisiones, intereses) \$	12.300.010	
Reacondicionamiento de máquinas y edificios 3	17.536.612	1,4
Impuestos Indirectos (aportes, seguros, etc.) 3	31.887.452	2,7
Valor de sueldos y jornales 2	147.997.083	12,8
<u>TOTAL</u> ©	1.145.592.255	

TUENTE: Comara de la Frota Industrializada de Mandoza.

Paradica subject the function of composition in the state of production of the finite single.

The finite single the state of the state

Otras consequencias esperables- y desaables- derivadas de la integración son una mayor planificación, y por consiguiente, especialización, en materia de áreas y cultivos sembrados, y mayor estabilidad en los planes de producción, lo que a su vez permitirá adquirir mejor dominio de las técnicas de producción. En toda caso parece chare que la búsqueda de soluciones adecuadas debiera encararse tratando de superar el tradicional enfrentamiento entre el productor agricola y el industribl de forma tal que el avance de uno no implique el retroceso del circo.

No obstante que el rubro "rescondicionsmiento de equipos e instalacio nes" representa un porcentaje mínimo del sosto industrial en las tablas presentadas ( lo que puede deberse en parte a las escasas o nulas inversiones realizadas en los años en cuestión-) no lebe subestimarse el rol de la maquinaria. Al decir de un industrial, el jefe de secánicos es quien más decide en una planta conservera. En efecto el desarrollo tecnológico se incorpora fundamentalmente através de la mesanización de los procesos,

mientras que aun tionen escaso per económico las innovaciones a nivel de myoductos, ya sea agricolas(nuevas variedades) na sea industriales (nuevos productos finales).

portados instalados por la industria mendocina ó de los países vecinos, ó en contados casos los producían bajo licencia del fabricante original. Faulatinamente la atenta observación de las características de la materia paima, de la mano de obra y del modus operandi de la industria local fueron sugiriendo la introducción de mejoras en los mecanismos básicos que persumentar mitieran los rendimientos, de modificaciones que tenían por objeto lograr una mayor adequación de la maquinaria a las peculiaridades
de la zona en que iba a ser utilizada.

en la Argentina y en el país de orígen y estas patentes fueron adquiridas por los propios fabricantes de la maquinaria original. El aprendizaje realizado y la infraestructura menteda (operarios especializados, talleres subsidiarios etc.) permitieron alcanzar finalmente la creación de modelos propios. De tal forma la fabricación de equipos se transformó en una inquestria por sí misma y logró desplazar del mercado argentino a algunas de las más importantes empresas del rubro, como es el caso de la Food Machine-

ry Company, primera en los E.E.U.U. La FEC se instaló en Córdoba por el año 60 luego de haber operado durar lo muchos años alquilando equipos, pero se vió obligada a levantar la fábr ca frente a la competencia ofrecida pora los talleres locales, sobre todo el de Silvestrini y Barbier, convertido, con 60 operarios especializados y 140 modelos de equipos en producción-de los cuáles solamente dos bajo licencia y el resto protegido por patentes propias- en punta de lanza de la innovación tecrológica en la industria local. En la actualidad los talleres mendocinos alastecen totalmente al merod do argentino, salvo en algunas piezas muy especiales que aún se importan, y exportan maquinaria a Chile, Brasil y Perú, por valor de medio millón deg dólares (año 74).

Este podría tomarse como un caso de aplicación concreta del concepto de "tecnología a escala" introducido por Jorge A. Sábato. Vale la pena incaracterísticas que se enumeran a continuación dagar en que medida las signiantes materialismos pueden haber influído para que se diera en este sector industria do que en muy pocos otros: el desarrollo paralelo al de la industria conservera de una industria de equipos para ella.

- a) la necesidad de adaptarse a una materia prima no homogenea, con características diferenciales de la de otros países.
- b) la poca séfisticación de los equipos. No incomporan elementos excepcionales en cuanto a complejidad, tamaño, materiales especiales, etc., y por tanto su fabricación tampoco requiere espitales excesivamente grandes.
- c) la localización regional de la industria. El relativo aislamiento geográfico hace que sea más fácil acudir al taller local que al representable te de una firma extranjera, al tiempo que el reducido ámbitos en que se mueven los protagonistas fomenta el intercambio de información e ideas y la realimentación contínua del circuito formalo por el productor agrícola el industrial conservero y el fabricante de equipos.

Aún en los países más desar ollados la industria conservera se caracteriza por su falta de innovación. A lo largo de su historia ninguna transformación fundamental ha ven do a parturbar su lento desarrollo, por lo menos en el área de los productos esterilizados por el calor delimitada para este estudio.

En el rubro aceitunero fué precisamente en Mendoza donde se originé uno de los pocos cambios importantes introducidos al proceso de preparación de las aceitunas de mesa. Consiste en reemplazar las pequeñas vasijas de madera tradicionales por piletas de cemento de gran capacidad, revestidas por dentro con parafina, lo que permite desarrollar en el mismo recipiente las sucesivas etapas de la fermentación, obviando la necesidad de trasvasar las aceitunas frecuentemente.

Es probable que el afianzamiento de la industria local sobre la baba de capitales nacionales y el desarrollo de una capacidad propia de innovación nada despreciable en el contexto general, se deban primerdialmente a la característica antedicha. En efecto, a falia de avances radicales, las pequeñas modificaciones, hechas al ritmo del aprendizaje tecnológico del país, adquieron mayor pese relativo. Traténdose de una industria que procesa gran número de unidades, cada una de las cuales tiene esca so valor propio, y en la que se emplea intensivamente el factor mano de obra, puede resultar redituables las modificaciones que paraitar, por ejemplo, cumentar la velocidad de producción é redúcir la rano le obra, sún cuando la imposección é poca sofisticación de esa modificación pueda ocasionar mayor descarto, sobre todo teniende en cuenta que el descarta es utilizado para la elaboración de nermoladas. Esto facilita la introducción de innovacione en la medida que las mismas pueden iram perfeccionando paulatinamento sin riesgo para la producción.

uno de los principales problemas con que se enfrenta la industria conservero vinculado a su carácter estacional: la necesidad le contar con capacidad financiera suficiente para hacer fronte a los gastos de los meses de prediction máxima producción (entre diciembre y marzo se envasa el 60-70 % de la poducción) y que permita mantener stocks para regular las ventas a lo largo

El caso C.E.A. ilustra.

del año, según se presenten las condiciones del mercado interno ó de exportación. Suela ocurrir, por el contrario, que las empresas de menor envergadum ó solidez se vean obligadas a rematar su producción al mayorista para cubrir

los gastos de mano/ de obra, y energía, é envases y materia prima, provocando una caída artificial de los precios que perjudica a toda la industria.

En este contexto la absorción de las empresas más dépiles es visto por sus defensores como una medida que redunda en penpilicio de la industria en gebral, en la medida; que tiende a eliminar las caídas de precio artificiosas.

No solo la limitada capacidad financiera influye sobre las posibilidade de exportación. Otros factores negativos, en la medida que cóntribuyen a elevar los costos y disminuir la calidad del producto final, son: la baja productividad agrícola, la falta de mecanización en las etapas de recolectión y trasporte, la alta incidencia del envace en la formación del costo à industrial y la escasa eficiencia alcanzada por el promedio de los establecimientos industrializadores, factor este último que a su vez deriva en parte de la dimensión reducida del mercado interno. En efecto, en E/E.U.U.

Australia d'udafrica se trabaja con xaxxinax que producen a razón de 500 latas/min. Les más avanzadas en uso en la Argentina apenas alcanzan a 200 y el promedio a 120 latas/min. Pero los altos costos de instalación y mantenimiento de los equipos más avanzados solamente pueden ser amortizados en plazos razonables cuando el mercado consumider es capaz de absorber grandes volumenes de producción. Reta situación no se da en la Argentina.

La incidencia de la baja proli tividad agrícola es mayor a partir de 1973. Hasta ese año los precios de la producción agrícola se establecian s según la oferta y la demanda, pero a partir de esa fecha, en atención a serias presiones ejercidas por los productores de Móo Negro y de Mendoza, y como parte integrante de una política global de controle de precios ejercida por el gobierno, los proios fueron fijados por los organismos estatables pertinentes: a nivel do la Subsecreatría de Industria y Agricultura provincial en el caso de la producción primaria y a nivel de la Secretaría de Comercio nacional en el caso de los productos industriales.

Este sistema, al decir de los industrialis, tiene dos graves incon venientes: 1) el hecho que los procios agrícolas e industriales sean fijados por organismos diferentes, entre los cuales no siempre hay coordinación y 2) la productividad agricola es muy distinta secun sea el tambio de la 🕜 parcela, el uso de fertilizantes, el sistema de niego etc. En el cónjunto de productores, aquellos que trabajan en condiciones sub-óptimas, con rendimientos bajos, constituyen aproximadamente el 70%, pero producen sólo al 20% del volumen total de la producción, mientras que el 30% restante de cuenta del 80% de la producción. La productividad propadio de los primeros ( 15.000 kg./ha. para el tomate) es muy inferior a la de los segundos ( cerca de 50.000 Mg./ha.) pero tambien son menores los costos de producciá. Jin ombargo, llegado el memento de que las entidades representativas de los moductores hagan las presentaciones de costod ante laz el organismo competente a fin de que sean temidos en quenta para la fijación de los precios estas entidades, influidas por los pequeños productores que predominan numéricamento, suelen distorsionar los datos, adjudicando costos que solamente corresponden a los rendimientos más altos : un promedio de rendimiento escaso. So obtiene así un precio final que si Dion puede ser necesario para subvenir a las necesidades vitales del pequeno productor, lo que en t todo caso debe llamar a reflexión sobre la enti-economicidad del minifundi:

no guarda relación con el costo re l de la explotación y eleva artificialmente el costo de la materia prima industrial.

Este factor es el que más insirbentemente moncionan los industriales como responsable de sus altos costos y de la imposibilidad consiguiente de competir a nivel internacional.

#### CITAF: CREACION

La iniciativa de crear al Centro tu o su origen en las inquietudes coincies dentes de varios sectores.

En el año 1957, en un informe preparado a pedido del gobierno de la Revolución Libertadora, el Ing. Eskenazi de Contenera enumeraba las cuatro principales dificultades con que se enfrentaba la industria conservera:

- a) escasa amplitud del mercado
- b) falta de investigación científico-técnica
- c) escasa fabricación de máquinas
- d) alto costo de los envases

Proponía, entre muchas otras medidas destinadas a paliar estos problemas, el fomento de una mayor cooperación entre agricultores y envasadores através de la participación de la futura Asociación Argentina de Envasadores (AAE) y aprovechando " la actual reestructuración de ciertas organizaciones estatales existentes", clara referencia a la creació del INTA y del INTI sobre la base de organismos preexistentes. Merece senalarse que la "futura AAE" se refiere al proyecto tenazmente perseguido por el propio Ing. Takenaci de crear una organización gremial representativa de las empresas conservera a ma escala nacional, a imitación de la National Cenners Association de los E.E.U.U., organismo éste que a su juicio prestara "un servicio incalculable a la industria de envasamiento norteamericana".

Varios años más tarde de regreso de una estadía en los E.E.U.U. financiada por Centenera como parte de su programa de capacitación de profestonales, el Ing. Eskenazi firma una publicación de esta empresa que llemo por título: "Consideraciones acerca de la creación de posibles centros de investigación y enseñanza de la tecnología de alimentos conservados en Argentina". En ella se propone la creación de centros regionales dedicados a:

- "1) capacitación técnica de la productores de materias primas y fabricantes.
- 2) prestación de servicios into para la fase de materias primas como para su industrialización.
- 3) difusión de conocimientos entre los productores y fabricantes material tendientes a mejorar e implantar nuevas prácticas de trabajo en los diferentes aspectos.
- 4) investigación industrial y/o pura.
- 5) colaboración con las organizaciones que tiendan a normalizar las materias primas y/o manufacturadas. "

Dice a continuación el escrito: "... para mantener el sentido de practicidad y de aplicación inmediata de los planes a llevar edelante, convendrá asegurar el íntimo contacto con la industria en el amplio sentido de la palabra (materias primas, manufactura, envases, máquinas). La manera de establecer estos canales de comunicación es admitiendo la idea de que la industria participará en la realización de los planes y aprobación de los presupuestos, idea que implica una colaboración activa y financiera por parte de lam misma y a través de susy organismos representativos."

En la misma publicación desarrolla en gran detalle un plan de tareas para lo que se propone como primer centro: el de Frutas y Hortslizas de Cuyo, que debía incluir Mendoza, San Juan, Meuquér y Río Negro "por su importancia económica al representar aproximadamente el 56 % (1962) del valor global en pesos de la producción argentina de conservas vegetales" y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales" y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales" y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales" y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales" y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estuviera de la producción argentina de conservas vegetales y que proponía estudiente a producción que estos tienen en el porcentaje nombrado."

Por otro lado varios profesionales de la catedra de Ciencias Agragias, asignatura del último año de la carrera de ingeniería agronómica que se dicta en la Facultad de Ciencias Agrarias de la UMCuyo, entre ellos Arrigo F. Bonino y Alejandro Rearte, creaban el Instituto de Industrias

Agrarias para intensificar los estu los de indole timológica y bromatológica que venían desarrollando en es recha colaboración con la industria, se sobre aceites comestibles, aceitunas de mesa y conservas de frutas y hortalizas.

Por la misma época la Cámara de la Fruta Industrializada de Mendoza (CAFIM-) pensaba en la conveniencia de montar un instituto que brindara asistencia técnica a sus asociados.

El 10 de setiembre de 1965 nace legalmente o'l Centro de Investigación Tecnológica de Frutas y Hortalizas, con sede en los predios de la Facultad de Ciencias Agrarias en Chacras de Coria, Mendoza.

Evan Sen sus promotores las siguientes entidades:

- El Instituto Macional de Tecnología Industrial (IMTI)
- El Instituto Macional de Tecnología Agropecuaria (INTA-)
  -La Universidad Nacional de Cuyo, através de su Instituto
  de Industrias Agrarias (actualment: Instituto de Ciencia y
  Tecnología de Alimentos), depondicate de la Facultad de Dias
- Ciencias Agrarias.
- La Cémara de la Fruta Industrializada de Condoza
- La Cámara de Cromo Hojalaterras lecánicas

En los origenes del Centro, el INTA y la UNC contribuian con eportes en especies, y las Cameras e INTI con efectivo en la siguiente properción:

CAPID: 0.5

CACHE : 1.5

INTT : 3.0

Esta situación se mantivio, con el lógico incremento en el monto de los apartes, hasta junio de 1973, fecha en que un grupo de empresas asociadas a la Cámara Argentina de Vegetales Industrializados (C.A.V.I.), lideradas por C/S.A., decidió apayar la tarea del CITES con un aporte monetario que, en aquel momento, era superior a la suma de las xraximas contribuciones de las otras camaras y representaba 1/9 del presurues to total del Centro.

( Value on paye. It the bookedoon)

## CITEF: SITUACION ACTUAL

Significativamente, y es por esto que se han citado tan in extenso, muchas de las inquietudes expresada: en el documento de Centenera están reflejadas en el Convenio de constitución del CITE, en particular en su artículo 6º dedicado a las finalidades del Centro.

Es más, a diez aïps de su crosción, el passonal del Centro manifestó considerar que éste es un organismo de la industria, actitud que se refleja por ej. en el hecho que durante toda la temporada de actividad industrial, que en parte cóincide con lasxxxxixxxxx vasaciones anuales del personal, se mantienen guardias permanentes en el Centro para solucionar dificultades y prestar asesoramiento, lo que configura un hecho absoltamente
inconsueto en el ámbito universitario.

El plantol actual está integrado por 9 porsonas:

- 5 profesionales universitaries, incluyendo al Director
- 2 administrativos
- 2 ordenanzas para atención del le poratorio y de la Planta Piloto.

A partir de 1968 el Centre dispuse de local propie, integrado por un laboratorio guímico y oficinas, dentro del edificio del ICTA. Comparte con éste el uso de una Planta Filoto, completa en cuanto e la línea de envasacios actualmente en estudio, cuyos squipos fueron provistos en parte con fondos del propio Centro y en parte por la Universidad.

La tarea que desarroll/a el Centro se compose en un 30% aproximadamente de servicios técnicos, abarcando una mona co influencia que se extiende hasta San Juan. La Rioja, Catamarea y Santiago del Estero. Estos cervicios comprenden análisis químicos y bromatológicos que se realizan en el el laboratorio del Centro y asesoramientos de todo uno relacionades con problemas de producción, maquinaria etc. que casa elempre requieren una visita del personal del Centro a la mlanta fabril, La mayor proporción de estos servicios surge en los meses de agosto y setiembre cuando los indus-

triales se ocupan de la venta de la coducción de la temporada y se encuen tran con problemas de latas hinchada, moho, color deficiente etc.

Otro 30, de los recursos se dedica al de arrollo de productos nuevos, tarea que complementa la del INTA a civel agricola. El esfuerzo restante se reparte entre proyectes de investigación aplicada y un cúmulo de tareas accesorias como el dictado de cursos de capacitación para encargados de elaboración, capataces y encargados de secciones, cursos de laboración para profesionales que ven a desempeñarse en la industria, preparación de cuadernos técnicos, organización de simposios, exte y visitas a otras zonas productoras y otros centros tecnológicos del país.

Según informó el Centro al INTI, en el año 1974 de realizaron tres asesomientos y 25 servicios calificados a pedido de empresas attituadas de de empresas attituadas de compresas attituadas y chicas.

Entre las tareas desarrolladas por el Centro debe moncionarse una activa participación, junto a técnicos de la Dirección de Industrias de la provincia y de la Cámara de la Fruta Industrializada de Mendéza, en la redacción de las normas relacionadas con conservas que fueron incorporadas a propuesta de la Cámara, en el Cédigo Alimentario racional, custituto de los múltiples y diversos cédigos provinciales. El cumplimiento de estas normas es estrictamente controlado por la Dirección de Industraias, examinando muestras de toda la producción que sale de la provincia. En ceasiones, frente a la dideordancia de los datos obtenidos por la Dirección

Nota al pie: Los projectos en curso durante el a o 1974 ilustran el tipo de problema que se aborda:

a) estudio de aguas servidas de la industria conservera.

b) Influencia de problemas de corrosión en envases le hojalata que pueden producir diversos preductos de uso agrícola a imustrial ( pesticidas, plaquicidas, agua etc.)

y una firma privada, se ha solicitado : opinión del CITEF, respetándosela siempre.

Merece destacarse que el CITEF, especialmente en la figura de su Director, Ing. Bonino, es ampliamente conocido y estimado por los industria les conserveros y fabricantes de equipos de todo el país. Esto no es producto de la casualidad sino en gran medida de la capacidad profesional y organizativa, la visión y el empuje del propio Director del Centro, cualidad des estas que resultan inestimables valor para cualquier persona que se ponga al frente de un organismo nuevo en un medio poco receptivo como el conformado por el empresariado industrial mendocino de diez años atrás.

La mayor contribución realizada por el Centro el medio industrial es posiblemente el haber hecho nacer en ese empresariado una conciencia jecnológica de la que carecía totalmente.

Parte 3

#### AUTONOMIA DE LOS CENTROS DEL INTI

En la Consulta realizada en 1967 entre los consejeros del INTI, despuntaba la idea de modificar el sistema de administración, supervisión y coordinación de los centros. Se reconocía por entonces la dispar naturaleza de astas unidades, proponiéndose una novedosa clasificación que justificaba un tratamiento diferencial, tanto en el aspecto administrativo como en el económico. Un primer tipo de centro incluía aquéllos que se creaban a pedido de un grupo de industriales o que, al sugerirlo el INTI, los industriales de un determinado sector resolvían formarlo. En este caso, el centro aparecía como un organismo cuas finalidad interesaba, en primer término, a los industriales que serían beneficiarios directos de su actividad. Los consejeros distinguían este tipo de centro le un segundo tipo, constituído para cumplir con "objetivos de interés nacional", a veces vagos y presente excelentades más inmedia tos de interés nacional", a veces vagos y presentes escatoriales más inmedia tos de interés nacional compatibles con las intereses sectoriales más inmedia tos de interés nacional compatibles con las intereses sectoriales más inmedia tos de intereses sectoriales más interese

En el primer caso, el Centro actuaría fundamentalmente como un laboratorio de servicios, investigación aplicada y desarrollos encomundados por el sector industrial que concurriera concurriera trial que concurriera al sostenimiento del Centro. En el segundo caso, el Centro haría investigación básica y/o aplicada, pero sólo excepcionalmente prestaría servicios técnicos. Cada situación tenía —en opinión de los consejeros— diferentes implicaciones en términos de administración y control de los Centros. Para los primeros se admitía una administración llevada a cabo por los propios industriales, reservándose el INTI un papel de ministración y supervisados muy de cerca por el Instituto.

Consecuentemente con la idea expuesta, se derivabar implicaciones de carácter económico-financiero diferenciales según la indole de los centros. Los xerchox para constituídos para satisfacer demandas intrediatas de un sector industrial debían autofinanciarse, mientras que/aquéllos creados para desarrollar investigaciones de "interés macional" xer tal exigencia resultaba inaplicable.

Autonomia, cont. 2/

Planteada la agrupación de los centros del INTI de acuerdo con estos criterios, es evidente que el paso siguiente consistiría en establecer cuáles centros caen dentro de uno u otro grupo. Aquí se tropieza con una seria dificultad: si bien la clasificación es analíticamente"pulcra", las situaciones e píricas "complican" enormamente la tarea de catalogación concreta. Mánaxacconanza Es muy probable que en gran número de casos la iniciativa de crear un centro hiya partido de un grupo de industriales y, sin embargo, sus objetivos hayan sido definidos en términos tales que resulta imposible juzgarlos como "estrechamente sectoriales". De aquí la recurrente incapacidad del INTI para efectuar una nitida di tinción cuando se trata de aplicar el criterio del "interés nacional" y la frecuente apelación -varias veces efectuada en la propia Consulta que comentamos - a la necesidad de "efectuar un estudio o un análisis de diversas situaciones (objetivos generales; objetivos nacionales; industria nacional, sus sectores, estado tecnolóξico, posibilidades y catalogación; centros de investigación, su organización, clasificación y economía; economía del INTI, de sus servicios y de la investigación; sistemas de promoción; organización general de INTI) como paso previo de cualquier decisión."

Si tratáramos de leer entre líneas seguramente obsertaríamos que la clasificación pro puesta/resultada del reconocimiento de una realidad palpable, ya perceptible a ésa altura de la vida institucional. Los centros se habían multiplicado y habían expandido sin que el INTI habíanx estuvis ra en condiciones de fijar pautas u orientaciones a ese proceso de crecimiento. Se reconocía también, implícitamente, que muchos de los centros habían logrado autonomizarse del INTI en cuanto a la definición de objetivos y la asignación de sus recursos, aún cuando mantuvieran -o aumentaran- su dependencia financiera respecto del Instituto. De aquí la insistencia en evaluar la obra de cada centro en particular a fin de decidir la conveniencia de mantener o reducir el número de los existentes, o reagrurarlos por temas afines. Como señalara un consejero, "habrá que meditar mucho antes de crear un nuevo Centro para evitar una expansión injustificada o desarrollos un tanto artificiales que no estén en relación con intereses resimente genuinos del momento".

La recurrencia de esta preocupación que a evidenciada a través de la lectura de los comentarios efectuados por la Comisión Asecora del INTI sobre los planes y presupuestos para el ejercicio 1973 de los centros de : westigación, En ellos se sugiere que INTI debería intensificar la labor de aquéllos Centros cuyo sector represente "un real valor estratégico para el país", mentener"a ritmo constante" a aquellos que no revistan el carácter de absoluta primera prioridad y no apoyar aquellos cuya labor no apunte directamente a la solucion de problemas realmente importantes para el desarrollo del país. Esto en cuanto se refiere al aporte del INTI. Previendo las consecuencias de esta política para el futuro Anticon Victoria de algunos centros, la comisión agregaba que a "los círculos privados interesados en el desenvolvimiento de un centro que se o cupa de una labor de su particular intérés les queda el recurso de incrementar sus aportes cono promotores o solicitar reconsideración de los aranceles por servicios, así con: contratar investigaciones o desarrollos especiales a título oneroso". En otras palabras, tender hacia al autofinanciamiento del respectivo centro, coincidien do con na posición sustentada o años antes.

Estas preocupaciones pueden referiene remitirse/a un dilema fundamental al que se vieron permanentemente confrontadas los distintos envaluaciones responsables de la conducción del INTI: supeditar el desarrollo de la institución a la demanda/de la industria, conficultamente del desarrollo de la institución a la demanda/de la industria, conficultamente del desarrollo de la institución a la demanda/de la industria, conficultamente del desarrollo de la institución a la demanda/de la industria, conficultamente del desarrollo de decisión responsable desarrollo de decisión responsables de la capacidad de decisión responsables desarrollo del mente de di ema parece haber orientado en un comienzo de "interés nacional". Sin duda, y pesar de posibles declaraciones formales en contrario, el primer término del di ema parece haber orientado en un comienzo la actividad y desarrollo del organismo. Esto resultaba plenamente justificable. No se contaba por entonces con institución s estatales de promoción de actividades de I&D industrial ni xx con estudios diag ósticos sobre la problemática tecnológica en las diferentes ramas industriales. Recién se tomaba conciencia

de las implicaciones del atraso tecnológico y se reconocía la magnitud de la brecha/ existente con relación a los países altamente industrializados. Sindeicer Se intuía el agotamiento de la "etapa fácil" del proceso sustitutivo de importaciones y la necesidad de amendamento producir un salto tecnológico cualitativo que permitiera incursionar en ramas más complejas, pero también se advertía que en las industrias más tradiciona les existían inximizad innumerables problemas tecnológicos sin resolver. Handadon montaine example and the single parte, resultaba evidente que las posibilidades de desarrollar y transferir nuevo conocimiento dependía de una sostenida demanda de los sectores productivos, perpur la cual debía ser inducida paraxx dado el desconocimiento, renuencia o falta de confianza de los empresarios. Optar por la alternativa de Eijar prioridades sin kenson istar en condiciones de manos imaxx traducir el "interés nacional" en proyectos materializables ni contar con el apoyo empresario el cual esta alternativa no prisignificaba la obtención de un beneficio inmediato, o miximistra previsible, hubiera xxx implicado el aislamiento y posible liquidación a breve plazo de la institución. Entre esto se une la parpix socione ne de distinguir parpix socione de distinguir nitidamente entre el "interés nacional" y el interés sectorial inmediato practicax riornostandescopeocociescoccie que defendían los representantes de la industria que integraron el núcleo fundador del INTI, se concluirá que la promoción de um demanda exa de la industria con un bajo umbral rexistrativas constituía la única alternativa viable en el corto plazo.

Claro está que a medida que se iba poniendo en práctica esta opción, comenzaban a manifestarse sus contradicciones con la paximidiocopix posibilidad de encauzar la actividad del Instituto analyza de acuerdo con criterios supra-sectoriales. Una evaluación del sistema de centros del INTI efectuada en 1965 señalaba que la amplitud del segundo bjetivo institucional (x)

<sup>(</sup>x) Se refiere al muzicockx artículo 2°, punto b) del Decreto-Ley 17.138/57 que establece como función del INTI "estimular a los industriales del país para que emprendan

Autonomia, cont. 5/

sigue nota de pág.4/

#### kackerocestorolicus;

( ) estudios para mejorar su producción, a cuyo efecto propiciará la formación de Centros de Investigación con la participación de los sectores interesados.

-estudiar asuntos concretos y desarrollar actividades especiales con la colaboración \* y/o acquiescencia de las entidades que han participa à en la constitución del Centro- consiente la creación de organismos cuya misión específica difiere notamente de la investigación científica o técnica. Si bien la observación xe aludía a las dificultades que esta situación planteaba para aplicar criterios de evaluación uniformes, también ponía de manifiesto maximum tempo institucional que ya por entonces había adquirido perfiles nítidos: lejos de convertirse/en un organismo de investigación y desarrollo, el INTI, habitaximen eparationada respondiendo de núcleos industriales. variada a max demandas e inciativas heterogéneas/había ancorpor do y promovido uma/gama de actividades que se la suministro de servicios técnicos. Paradójicamente, en la misma medida en cue su labor había conseguido diferentes sectores trascender a zaxezem productives, se veía enfrentado a crecientes restricciones en cuanto a sus posibilidades de resolver los problemas de I&D básicos de esos mismos sectores. En las previsiones presupuestarias para el sjercicio 1973, alrededor del 50% del total de la contribución del INTI a centros de investigación por todo concepto / se destinó a aquéllos considerados "de apoyo € información" (v.g. CITM E, CID, CIME, CIBA y CIMI) mientras que a los centros de actuación tecnológica directa, estratégicamente importantes para la economía y el desarrollo tecnológico del país, sólo se destinaba del 3 al 6% del saldo de esa contribución. Campace Según concluía edicionamente un informe de la Comisión Asesora, paraccem elemperamento por establica de la Comisión Asesora, paraccemo elemperamento por establica de la Comisión de la zabrenciasopilaracexporpressiparente experience en evidencia que el mayor peso del apoyo de INTI se ha mexpla ido des lazando bacia actividades que sin duda son importantes, pero que no aportan soluciones tecnológicas para problemas de la industria del país". (NOTA)

#### Recelected recorded and a special section of the se

En el mismo informe de la Comisión Asesora se analizan los incrementos o reducciones relations en las partidas presupuestarias, plançeándose como interrogante si la situación de permanencia, aumento o reducción responde a una política menifiesta del INTI con respecto a sus Centros o se trata más bien de una situación a la que se ha llegado con el tiempo por imperio de "circunstancias diversas". Enxestexpontocyclexismixión A pesar de no minorix especificar estas circunstancias, la Comisión apunta diertamente a un problema intimamente vinculado al dilema pre referido más arriba. Es decir, ¿es el presupuesto de los Centros (y, en definitiva, del INTI) el resultado de un proceso racional de asignición de recursos en función de objetivos y metas precisos fundados en criterios de "interés nacional", o se trata en cambio de un proceso incremental de decisiones, en el que los cambios son dictados por restricciones históricamente heredadas, ajustes coyunturales o consideraciones "ad-hoc"? Touboparementation Aunque esta segunda marementation parece ajuntara más fielmente a el proceso de definición de objetivos y asignación de recursos del Instituto, es necesario establecer qué factores ransalements monom operaron para producir mane resultado. Incentra inclusionem del la composição de la c que el INTI pueda lograr mayores gracis de libertad desde el punto de vista porcadione de sus decisiones normativas y presupuestarias depende en buena medida del reconocimiento de esos factores.

### Marco normativo

Aunque las disposiciones legales y reglamentarias que rigen invalidade un ormestatal ganismo/no suelen of recer elementos explicativos de los procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucional, en el caso del INTI primes y procesos reales que marcam su vida institucion de crecimiento. En primer lugar, es preciso señalar que tanto el decreto-ley de creación como los subsiguientes (NCTA) no establecen en ningún momento cuáles serán los "objetivos" de la institución,

en el sentido de especificar sobre que interias o contractivament cuáles sujetos se volcará la acción del organismo. Es decir, contractivament con en general acción del organismo. Es decir, contractivament de desarrollar (v.g. investigar, estimular, cantener vínculos, tener relaciones) sin indicar su contenido (v.g. investigar qué, en cuáles sectores).

Aparentemente, y pese a múltiples indicaciones de que siempre existió preocupación en el INTI por tratar de desarrollar contractivamente esas funciones.

Talesta de materializarse en un conjunto coherente de objetivos y metas. En realidad, inconstituidad el espacio normativo que dejara abierto el decreto de creación constituyó más un inconveniente que una ayuda a la/sinicionex richar especificación. Cualquier intento de definición tropezaba con la dificultad de replantear todo el universo de posibles acciones, lo cual, obviamente, exigia "estudios" y elementos de juicio que permitieran inclusa concordar en los criterios suprogram de definición mismos.

Las atribuciones que miximorrament de creación confiere al Consejo Directivo, trapara se expresan en iguales términos ambigues al facultarlo a "promover entre los empresarios la formación de Centros de Investigación para el estudio de asuntos concretos y para el desarrollo de activid les especiales, con la colaboración y aquiescencia de quienes contribuyan a su formación. La latitud de los términos de esta disposición tampoco permite identificar matrimento beneficialmente formación de los Centros, figura de artícules 10° y 11° do esta mioma norma/MACENT mación de los Centros, figura la constitución, administración y financiamientos de estas unidades para la constitución, administración y financiamientos de estas unidades, pero son igualmente neutrex cenéricos en sus alcances. En el primero se establece que los Centros deben ser constitución a pedido de fanto interesada, para realizar estudios o investigaciones de parácter fartibular y el base a un programa previamente establecido con el interesado, previendose da palabidad de que ferrar sean permanente o temporatios.

Delaminativa de consequencia sean permanente o temporatios.

1) Los Centros se definen como entidades, de carácter temporario o permanente, que tienen por finalidad efectuar estudios e invertigaciones en un campo

ENXUNE EMPLE científico o técnico cia unscripto, de Interés para la industria.

- 2) Los Centros deben crearse a redic de terceros (empresas, sociedades, institutos universitarios, dependencias del Estado Macional, Provincial o Municipal) quienes asumen el carácter de núcleo promotor.
- 3) Los promotores deben acegurar un aporte pecuniario o de otra indole que sea suficiente para mantener al Centro en funcionamiento durante un tiempo razonable para que permita el logro de los fines perseguidos. El INTI contribuye
- 4) con el aporte de sus servicios generales, administrativos y técnicos, pudiendo además efectuar aportes especiales de naturaleza e importancia variables.
- 4) La dirección de cada Centro la ejerce una persona designada de común menerdo por los promotores y el ENTI. La supervisión administrativa se halla a cargo de un Belegado Administrativo designado por el (orsejo Directivo. De comiderarse conveniente, la dirección unipersonal puede reemplazarse por la de un Comité de To más personas, una de las cuales puede ser designada directamente por ENTI mientras los restantes fixura de común acuerdo entre las partes. La dirección tiene responsabilidad total sobre la marcha de los trabajos programados.
- 5) INTI se reserva las prerrogativas de carácter a ministrativo: designación de personal, sujección del mismo a las disposiciones reglamentarias del INTI, derecho a realizar inspecciones de los trabajos y aprobar los programas de trabajo y/presupuesto anual.
- 6) Los Centros deben tender hacia una mayor autonomía funcional, señalándose incluso como deseable la posibilidad de que se desvinculen del INTI para continuar actuando en forma totalmente independmente.

Al tratarse de organizaciones con persona idad propia, se explica que haya sido norma que todos los promotores que concurren a la constitución de un Centro gocen de igual rango o jerarquía: no existe predominio de INTI, quien ingresa a la asociación en igualdad decondiciones en relación con los demás miembros. En consecuencia, todos los miembros constituyentes de un Centro participan de su dix conduc-gandusexanxaexunxaenixaxaeaexxesaanaexxexxxxxxxxα μηταμ ασχεαμάχχαμεχ constituídos por acuerdo entre partes. La similar jerarquía de los asociados no implica que sus aportes para el sostenimiento del Centro deban ser iguales. En muchos casos, los asociados ni siquiera comprometen aportes en efectivo, realizando otras prestaciones -de variable entidad- que resulten de utilidad para el Centro. Puede afirmarse entonces que el propósito de la creación de Centros de Invesdo Suiado per la necesidad de entre politante de contracción matigación no ha terial para las tareas propias de INTI, sino que se ha propiada desarrollar una labor formativa destinada a crear conciencia en los

medios vinculados con la industria, especialmente en el sector privado, sobre la necesidad de vincularse activamente al quehacer de la investigación tecnológica, En principio, estas iniciativas no responden a una finalidad lucrativa. Si bien la actividad de un Centro puede dar lugar a resultados que sean de util dad para sus miembros, εμχαρχαρίας έκα su aprovechamiento trasciende ι círculo de aquéllos directamente vinculados a la institución, alcanzando a otros actores tanto en la comunidad científico-tecnológica como en el respectivo sector productivo. De todas maneras, y tal como se verá más adelante, resulta claro que los resultados de la actividad de un Centro xx maxdintriamamxakantmxiamamtaxamtax y los eventuales desarrollos derivados de la misma, maxaaxxaaaxxaaxxaaxxaaximi aadamantaxaaxxaaxxaax banafikkaxiaxxaaxaaxaaxa bax tenderán a beneficiar diferencialmente a quienes se hubieran preocupado dexembranax o ientar las líneas de trabajo del Centro en una dirección congruent: con 💥 intereses empresariales.

1) Los Centros han sido constituídos alrededor de áreas de la producción (v.g. carne, leche, grasas y aceites, celulosa y papel, caucho, textiles, frutas y hortalizas, construcc ón) y no alrededor de disciplinas como en el caso de los Departamentos centrales del v.g. INTI (Química, Física, Mecánica, Termodinámica, Metalurgia, Construcción).

One goods the arbeit

3) Los sectores productivos ham encontrado en el distema de Centros un medio de reducir sus costos al abtemar usufructuar lo la infraestructura que ofrece un organismo estatal que subsidia sus servicios, especialmente en ma-teria de control de calidad productivos.

# Ventajas del Sistema de Centros para mi la Industria

Sin duda, las motivaciones de los patroninaries pera patrocinar Sin duda, las motivaciones de los patroninaries de patrocinar Gación/varian de caso en caso, pero existen algunas que son comunes a la mayoria. En primer lugar, la infraestructura y los servicios que ofrecen estos organismos tienen el efecto de socializar costos de producción/en tanto los arancolos/en materia de control de calidad y denarrollos especiales, tiendenx Ex no consiguen cubrir los costos de los servicios. Sobre este punto ha existido preocupación en el INTI desde prácticamento desde los origenes de la institución. Los aranceles resultan muy bajos y no juardan relación con la importancia y beneficios ingr obtenidos por los usuarios (NOTA: En la evaluación del Dr. Recoder para 1965 se señala especialmente el caso del CIAI de Córdoba). En una encuesta sobrexeixiXII realizada en 1970 entre 2.185 firmas vinculadas con el ENTI, una cuarta parte de los encuestados indicó que el costo de los servicios resultaba "bajo" y un 2,4,1 les consideró "muy bajos", lo cual, tantemin revela el carácter promocional de los aranceles, si se acepta que un interrogante de cote tipo tiende sistemáticamente a scugar las respuestas en una dirección contraria a atta resultados/ señalados, Por otra parte, or interesante consignar que los laboratorios centrales del INTI acuerdan un descuento del 50% sobre el arancel normal en aquéllos casos en que el sorvicio es requerido por un Centro./esto na dado lugar a que los usuarios/ sus depandes de servicios canalicen/a través de los centros a los que se hallen asociados, conociendo

de antemano que al menos una parte de dichos servicios no serán ejecutados por el Centro al que acuden. De esta manera, están en condiciones de beneficiarse con aranceles muy por debajo de los valore. "normales" (es decir, los correspondientes a los aranceles ya promocionalis cobrados por el INTI), remparadexessivalizades frente a los que procederían de haberse demandado el servicio a un laboratorio donde do gozan de descuentos. (NOTA) [NOTA: El centro obtiene la diferencia entre el arancel cobrado por el Departamento (50%) y el arancel total menos descuentos cobrado al usuario (v.g. 70% u 80% según el caso). De esta manera, ex contro e usuario comparten el usufructo de la liberalidad del INTI, ya que los la pratorios están totalmente financiados por este!/

AGREGAR COLEMPARICS DE 14 COMMULTA

En segundo lugar, los Contros de investigación brindan a los industriales la posibilidad de preme prestigiarse y prestigiar sus organizaciones patrocinantes, al aparecer públicamente contribuiendo a les arrollar actividades and al actividad de los archaeles and actividades and al actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta a la actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta a la actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta a la actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta a la actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta a la actividad de los respectivos centros. Al obrecer un impuesta en impuesta de los informadades presentados de los informadades presentados de los informadades presentados en informadades a los empresarios en municipales de montar actividades de montar sistemas de espionaje industrial más sofisticados. El carácter respector de los centros también result: Atil en los casos en que se recurre a su dictamen técnico para arbitrar en sutunciones de conflicto motivadas a menudo por diferencias entre expresar proveedores y clientes respecto a la calidad descriptor o especificaciones tó micas de ciertos productos.

For Oltimo, laxmantralidadula la por bilidad de actuar a través de estas entidades semi-estatales, ha permitido a algunos sectores emprocarios legitimar frente al latado incluso anta misando a otros sectores. Ciertas relvindicaciones y demandas, me, formuladas desde escenarios menos neutrales, sonarión manos minutada las proplamente como expresión

Por último, la posibilidad de actuar a travel de estas entidades semi-estatales ha permitido a algunos sectores empresarios logiticidar fronte al Estado clortas reivindicaciones y demandas que, formuladas desde escenarios menos neuhabrian gonado trales, manerias seguramente como expresión de intereses puramente sectoriales. La directa asociación con el Estado ha facilitado en muchos casos el exitoso enfrentamiento con otros sectores en situaciones de conflicto manifies to frente a las opciones tecnológicas disponibles.

Finalmente, la vinculación de las empresas a los centros las permite/cesarrollar V/voca investijaciones y exper ensavos que por su enverjadura escapan a las posibilidades de una sola empresa. Ji bien enurunhammenta las economías enternas resultan en estos casos manificatas, examentata vale la pena
preguntarse hasta qué punto la mera existencia de los Centros pudo haber obliterado el surgimiento de y desarrollo de laboratorios o centros de investigación en empresas privadas. Es decir, es probablo que en lugar de haber creado
conciencia/acerca de la necesidad de inaunimizatamentarian desarrollar una
infraestructura y una capacidad de inmovación tecnológicas propias, incurso
dad do accodor a
ponibilidad de seconomica que socializan los costos de sus incurso
tecnológicos haya generado una mayor dependencia de aquéllas hacia és tos,
retardando el proceso de desarrollo tócnico.

## Ventajas para el INTI

El Sistema de Centros de Investijación ha tenido también indudables venta
En términos de da red institucional/ que el organismo 
pudo establecer en un período relativamente corto, madiricio aprexervariamente 
pudo establecer en un período relativamente corto, madiricio aprexervariamente 
resulta claro que esta ascanismo (1996) una directa y eficaz vinculáción 
promotivamente de la comismo (1996) una directa y eficaz vinculáción 
promotivamente de la comismo (1996) una directa y eficaz vinculáción 
promotivamente de la comismo (1996) una directa y eficaz vinculáción 
continuamente de contros de formación (1996) al 1997 cuerir en poco tiempo una 
expansión del número de Centros permitió al 1997 cuerir en poco tiempo una

amplia gama de especialidades, estal secer relaciones con universidades, laboratorios estatales, empresas pública, cámaras empresarias y otras organizaciones vinculadados la actividad tecnológica. For cierto, al optar por xxix formanda resignar buena parte de su iniciativa e inducir la relación con el instituto a log asociados resignar buena por por esta de su iniciativa e inducir la relación con el instituto a log asociados resignar de los centros, el INTI ha perdió en el proceso su capacidad de asurir un papel normativo relevante en terminos de fijación de una política tecnológica industrial parax que consulte prioridades nacionales, Pero esta misma estrategia hizo muncho memos conflictiva su actuación y aragina su supervivencia -objetivo organizacional no desdeñable- al permitirle establecer un imbito operativo reconocido como legitimo e incuestionable. Examiramentida;

En otro sentido, el Sistema de Centros contribuyo a dotar al INTI de una extraordinaria flexibilidad administrativa. Para ello resultaba esencial que los Centros conservaran su carácter de entes distintes diferenciados del INTI. Esto, unido al control financiero del Sistema y a las facultades in en materia de personal, nunca resignados, hizo posible solucionar numerosos problemas de organización y ximanzaz disposición de recursos conteando las nectribodones impuestas por esta materia por otras instancias de decisión y control del Estado. (v.g. congelamiento de vacantes, régimen de compras, viajes al exterior).dexignación dexpersonat De esta manera, el inatituto aprovechó dentalminativity of henores trabas jurídicas us anientent los centros y summayor autonomia relativa, para designar lithranan personal, xiijarxranaliex minnande trabaja efectuar gastos sin que normalmente exigen control previó de legalidad o realizar adquisiciones no sujetas al régimen de compras que rige para otros organismos estatales, produciendo internamente las asignaciones o transferencias que normantatament de personal/y recursos aconsejadas por el demenvolvimiento de la institución.

Controp cotividades 155 ျင lobel Pveluación

tarous do invostigación requieron originalidad, talente para la experimenavance tecnológico, nás variada que sástemática". In este sentido, no parecen cuando un técnico acomete algún trabajo de invertigación, que invariablemento de los Contros. Sin nextanyimpentaneix dejar de reconocer inportancia a aqué--también venificable en ambos tipos de unidados- parece recentir la electivitación, ingenio para sciver dificultades materiales, concentración para el el cionte a veces la labor de los laboratorios, especialmente cuando un investirequiere un perfode de adaptación". (NOM: DAL.OFD. LENA, ler.Den.1972, Dir. trabajo diffeiles de inoulear y de mantener. El personal que las eumple debo de celeridad, adart bilidad y erganización del excede ampliamente a la actividad/Vinculada a la innovación tochológica. Recultaratifathanaldar Un sintétie, juielo crítico efectuedo/por la Comi sión áscsona del INTI on relación con la actividad de los Departamentos and intila de la institución, reministrativados que cara curecterizado labor dad de los servicios. "La simultánea realización de servicios afonicos y de Además, el permanente transito de uno a etro tipo de funciones purazerrazer toner determinades aptitudes que se desarrollan cen la práctica prolongada. 7 Contros. Canto unos mo otros desarrollen timultaneamente servicios técnidos y de invactigación aplicada, sin que en la nayerfa de los xx esses esta labor esté suisda per videdes constituye. ... (s bien un inconventente que una ventaja. Lus tares ficada que intensa, más cuidadosa que rápide, nás de agoyo técnico que de apremio de circumstancias, debe hacer tareas de rutina, o lla actividad, lamanalamian se consideraba que in bía resultado "más invertigación aglicada sin una diforenciación nítida, a veces, de umbas tudio dol problema planteado. El tiempo no el un factor deciato. 🚜 e planificación. In ambos casos, la prestación de servicios yor no differencianse bien cutos canpos y custanciales entre Departamentos Serv.Técnicos, p.24). de rutina imponen condiciones enistir differencias to zor impresión de adecuada Teo.de Inv.y